

OFFICIAL GAZETTE

OF SOUTH WEST AFRICA

OFFISIËLE KOERANT

VAN SUIDWES-AFRIKA



PUBLISHED BY AUTHORITY

UITGAWE OP GESAG

10c

Thursday 1 May 1975

WINDHOEK

Donderdag 1 Mei 1975

No. 3459

CONTENTS:

INHOUD:

Page/Bladsy

PROCLAMATION:

No. 12 Private Game Reserves: Proclamation of ..

GOVERNMENT NOTICES:

No. 86 Maximum Prices of Whisky

No. 87 Road Traffic Regulations, 1967: Amendment of Regulations 14 and 15

No. 88 Closing of Farm Road: District of Karasburg

No. 89 Proposed Closing of a Portion of Farm Road and Proposed Proclamation of a new Portion thereof: District of Keetmanshoop

No. 90 Proposed Closing of District Road and Proposed Proclamation and Classification of a Road: Districts of Rehoboth and Maltahöhe

No. 91 Closing of Farm Road and Proclamation and Classification of a Road: District of Karasburg

No. 92 Closing of District Road and Proclamation and Classification of a Road: District of Okahandja

No. 93 Closing of a Portion of Trunk Road 2 Section 4 (Gravel Road): Magisterial District of Otjiwarongo

No. 94 Proclamation and Classification of a Road: Magisterial District of Otjiwarongo

No. 95 Closing of Farm Road: District of Outjo ..

No. 96 Closing of Farm Road and Proclamation and Classification of a Road: District of Outjo ..

No. 97 Proposed Closing of a Portion of Main Road and Proposed Proclamation and Classification of a new Portion of Main Road : District of Maltahöhe

No. 98 Municipality of Lüderitz: Amendment of Location Regulations

No. R678 (Republic) Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/1/328)

PROKLAMASIE:

No. 12 Private Wildreserwes: Proklamering van ... 592

GOEWERMENSKENNISGEWINGS:

No. 86 Maksimum Pryse van Whisky

No. 87 Padverkeersregulasies 1967: Wysiging van Regulasies 14 en 15

No. 88 Sluiting van Plaaspad: Distrik Karasburg ..

No. 89 Voorgenome Sluiting van 'n Gedeelte van Plaaspad en Voorgenome Proklamering van 'n nuwe Gedeelte daarvan: Distrik Keetmanshoop

No. 90 Voorgenome Sluiting van Distrikspad en Voorgenome Proklamering en Klassifikasie van 'n Pad: Distrikte Rehoboth en Maltahöhe 597

No. 91 Sluiting van Plaaspad en Proklamering en Klassifikasie van 'n Pad: Distrik Karasburg 598

No. 92 Sluiting van Distrikspad en Proklamering en Klassifikasie van 'n Pad: Distrik Okahandja 598

No. 93 Sluiting van 'n Gedeelte van Hoofpad 2 Seksie 4 (Grondpad): Landdrostdistrik van Otjiwarongo

No. 94 Proklamering en Klassifikasie van 'n Pad: Landdrostdistrik Otjiwarongo

No. 95 Sluiting van 'n Plaaspad: Distrik Outjo ... 600

No. 96 Sluiting van Plaaspad en Proklamering en Klassifikasie van 'n Pad: Distrik Outjo 601

No. 97 Voorgenome Sluiting van 'n Gedeelte van Grootpad en Voorgenome Proklamering en Klassifikasie van 'n Nuwe Gedeelte van Grootpad: Distrik Maltahöhe

No. 98 Munisipaliteit van Lüderitz: Wysiging van Lokasieregulasies

No. R678 (Republiek) Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/1/328) . 604

No. R.679 (Republic) Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/1/329)	No. R.679 (Republiek) Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/1/329) .	605
No. R.680 (Republic) Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/418)	No. R.680 (Republiek) Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/418) ...	605
No. R.681 (Republic) Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 4 (No. 4/166)	No. R.681 (Republiek) Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 4 (No. 4/166) ..	606
No. R.741 (Republic) S.A. Medical and Dental Council: Amendment of Rules regarding the Registra- tion of Additional Qualifications	No. R.741 (Republiek) S.A. Geneeskundige en Tandheelkundige Raad: Wysiging van die Reëls betreffende die Registrasie van Ad- disionale Kwalifikasies	607
No. R.751 (Republic) Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/1/330)	No. R.751 (Republiek) Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/1/330) .	608
No. R.752 (Republic) Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 3 (No. 3/419)	No. R.752 (Republiek) Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 3 (No. 3/419) ..	610
No. R.755 (Republic) Amendments to the Examination Regulation for Engineer Officers, 1968 ...	No. R.755 (Republiek) Wysiging van die Regulasies vir Ingenieur-Offisiere, 1968	611
GENERAL NOTICES:	ALGEMENE KENNISGEWINGS:	
No. 16 Private Game Reserve: Proposed Proclama- tion — of Mr. R. D. M. Myburgh.....	No. 16 Private Wildreserwe: Voorgestelde Proklame- ring van — mnr. R. D. M. Myburgh	612
No. R.256 (Republic) Building Societies Return — February 1975	No. R.256 (Republiek) Bouverenigingsopgawe — Februarie 1975	612
ADVERTISEMENTS:	ADVERTENSIES:	613

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE BAREND JOHANNES VAN DER WALT, ADMINISTRATOR OF SOUTH WEST AFRICA.

No. 12 of 1975]

WHEREAS by section 42 of the Nature Conservation Ordinance, 1967 (Ordinance 31 of 1967) as amended, it is provided that the Executive Committee may, by proclamation in the Official Gazette, declare any defined area to be a private game reserve which authority has been delegated to me by the Executive Committee;

AND WHEREAS the requirements set out in paragraphs (a) and (b) of section 42 of the said ordinance and those mentioned in regulations 1, 2 and 3 of the regulations published under Government Notice 7 of 1969 have been complied with and no objections were received within the prescribed period of three months;

NOW THEREFORE, under and by virtue of the above-mentioned section 42, I do hereby declare that the areas defined in the schedule hereto shall henceforth be private game reserves falling under the provisions of the said ordinance and that these private game reserves

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE BAREND JOHANNES VAN DER WALT, ADMINISTRATEUR VAN SUIDWES-AFRIKA.

No. 12 van 1975]

NADEMAAL daar by artikel 42 van die Ordonnansie op Natuurbewaring 1967 (Ordonnansie 31 van 1967) soos gewysig, bepaal word dat die Uitvoerende Komitee by proklamasie in die Offisiële Koerant 'n omskrewe gebied tot 'n private wildreserwe kan verklaar, welke bevoegdheid deur die Uitvoerende Komitee aan my gedelegeer is;

EN NADEMAAL daar aan die vereistes uiteengesit in paragrawe (a) en (b) van artikel 42 van die vermelde Ordonnansie en die genoem in regulasies 1, 2 en 3 van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing 7 van 1969 voldoen is, en daar geen beswaar binne die voorgeskrewe tydperk van drie maande ontvang is nie;

SO IS DIT dat ek, kragtens en ingevolge voornoemde artikel 42 hierby verklaar dat die gebiede in die bylae tot hierdie proklamasie omskrywe voortaan private wildreserwes is waarop die bepalinge van genoemde Ordonnansie van toepassing is en dat genoemde wildreserwes

shall be known by the names set out in the said schedule.

GIVEN under my hand and seal in Windhoek, on this the 9th day of April, 1975.

B. J. VAN DER WALT,
Administrator.

SCHEDULE

BERGVELD PRIVATE GAME RESERVE

The farm Aandrus 362, situated in the district of Windhoek, 4 463 hectares in extent.

OHIWA PRIVATE GAME RESERVE.

The farm Ohiwa 29, situated in the district of Otjiwarongo, 5 071 hectares in extent.

MAXWELL PRIVATE GAME RESERVE.

The farm Maxwell 82, situated in the district of Otavi, 4 775 hectares in extent.

PRO FORMA PRIVATE GAME RESERVE.

A section of the farm Boshhoek 81, situated on the border of the Otavi and Grootfontein districts, 200 hectares in extent.

SUKSES PRIVATE GAME RESERVE.

The farms Sukses 172 en Waterloo 186, situated in the district of Otjiwarongo, 4 400 hectares in extent.

TRANSHEIM PRIVATE GAME RESERVE.

The farm Transvaal 51, situated in the district of Outjo, 5 000 hectares in extent.

NOMTSAS PRIVATE GAME RESERVE.

The farms Nomtsas 26 and Kabib 107, situated in the district of Maltahöhe, 64 000 hectares in extent.

BRABANT PRIVATE GAME RESERVE.

The farm Brabant 168, situated in the district of Omaruru, 6 599 hectares in extent.

OKATAMBAKA PRIVATE GAME RESERVE.

The farms Bornholm 188 and Ovisume 189, situated in the district of Grootfontein, 10 000 hectares in extent.

YAKANDONGA PRIVATE GAME RESERVE.

The farm Yakandonga 42, situated in the district of Ot-

bekend sal staan onder die onderskeie name in genoemde bylae uiteengesit.

GEGEE onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 9de dag van April 1975.

B. J. VAN DER WALT,
Administrateur.

BYLAE

PRIVATE WILDRESERWE BERGVELD

Die plaas Aandrus 362, geleë in die distrik Windhoek, groot 4 463 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE OHIWA.

Die plaas Ohiwa 29, geleë in die distrik Otjiwarongo, groot 5 071 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE MAXWELL.

Die plaas Maxwell 82, geleë in die distrik Otavi, groot 4 775 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE PRO FORMA.

'n Gedeelte van die plaas Boshhoek 81, geleë op die grens tussen die distrikte Otavi en Grootfontein, groot 200 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE SUKSES.

Die plase Sukses 172 en Waterloo 186, geleë in die distrik Otjiwarongo, groot 4 400 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE TRANSHEIM.

Die plaas Transvaal 51, geleë in die distrik Outjo, groot 5 000 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE NOMTSAS.

Die plase Nomtsas 26 en Kabib 107, geleë in die distrik Maltahöhe, groot 64 000 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE BRABANT.

Die plaas Brabant 168, geleë in die distrik Omaruru, groot 6 599 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE OKATAMBAKA.

Die plase Bornholm 188 en Ovisume 189, geleë in die distrik Grootfontein, groot 10 000 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE YAKANDONGA.

Die plaas Yakandonga 42, geleë in die distrik Ot-

jiwarongo, 5 044 hectares in extent.

AIRY PRIVATE GAME RESERVE.

Section I of the farm Hochfels 386 and Section II of the farm Kaujetupa 42(b), situated in the district of Windhoek, 9 337 hectares in extent.

AMOLINDA PRIVATE GAME RESERVE.

The farm Amolinda 247, situated in the district of Outjo, 6 855 hectares in extent.

MEYERTON PRIVATE GAME RESERVE.

The farm Happyland 292, situated in the district of Mariental, 5 300 hectares in extent.

OUTJO PRIVATE GAME RESERVE.

Remainder of farm Outjo 193, now townlands, situated in the district of Outjo, 9 695 hectares in extent.

FOHLENHOF PRIVATE GAME RESERVE.

The farm Fohlenhof, section 58 (remainder section 8) of the consolidated farm Okahandja Townlands 277, situated in the district of Okahandja, 30 3974 hectares in extent.

jiwarongo, groot 5 044 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE AIRY.

Deel I van die plaas Hochfels 386 en deel II van die plaas Kaujetupa 42(b), geleë in die distrik Windhoek, groot 9 337 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE AMOLINDA.

Die plaas Amolinda 247, geleë in die distrik Outjo, groot 6 855 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE MEYERTON.

Die plaas Happyland 292, geleë in die distrik Mariental, groot 5 300 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE OUTJO.

Die restant van die plaas Outjo 193, tans dorpsgrond, geleë in die distrik Outjo, groot 9 695 hektaar.

PRIVATE WILDRESERWE FOHLENHOF.

Die plaas Fohlenhof gedeelte 58 (restant van Gedeelte 8) van die Gekonsolideerde plaas Okahandja-Dorpsgrond 277, geleë in die distrik Okahandja, groot 30 3974 hektaar.

Government Notices

The following Government Notices are published for general information.

H. S. P. W. VAN NIEUWENHUIZEN,
Secretary for South West Africa.

Administrator's Office,
Windhoek.

No. 86]

[1 May 1975.

DEPARTMENT OF COMMERCE

PRICE CONTROL:

MAXIMUM PRICES OF WHISKY.

I, Elias George de Beer, Deputy Price Controller, acting under the powers assigned to me by the Price Controller in terms of section 3 of the Price Control Act, 1964 (Act 25 of 1964), do hereby, under section 4 of the said Act, prescribe, as follows:

1. The maximum price at which any importer or distributor may sell whisky to any person who sells whisky for off- or on-consumption is the price at which he ordinarily sold or would have sold whisky to such a person on 25 March 1975, plus R3,32 per

Goewermentskennisgewings

Die volgende Goewermentskennisgewings word vir algemene inligting gepubliseer.

H. S. P. W. VAN NIEUWENHUIZEN,
Sekretaris van Suidwes-Afrika.

Kantoor van die Administrateur,
Windhoek.

No. 86]

[1 Mei 1975.

DEPARTEMENT VAN HANDEL

PRYSBEHEER:

MAKSIMUM PRYSE VAN WHISKY

Ek, Elias George de Beer, Adjunk-pryskontroleur, handelende kragtens die bevoegdheid my deur die Prys-kontroleur verleen by artikel 3 van die Wet op Prysbeheer, 1964 (Wet 25 van 1964), bepaal hierby, kragtens artikel 4 van die genoemde Wet, soos volg:

1. Die maksimum prys waarteen 'n invoerder of distribueerder whisky aan iemand mag verkoop wat whisky vir buite- of binneverbruik verkoop, is die prys waarteen hy whisky gewoonlik op 25 Maart 1975 aan so iemand verkoop het of sou verkoop het,

- case in the case of both a standard brand and a premium brand whisky.
2. The maximum price at which any person who sells whisky for off-consumption may sell whisky is the cost of the whisky to him, plus 30 per cent of such cost.
 3. In this notice "cost" shall mean cost as prescribed in Government Notice 176 of 16 November 1964.
 4. These regulations apply in South West Africa and the port and settlement Walvis Bay.
 5. Government Notice No. 208 of 1 October 1974 is hereby withdrawn.

E. G. DE BEER,
Deputy Price Controller.

No. 87] [1 May 1975

**ROAD TRAFFIC REGULATIONS, 1967 :
AMENDMENT OF REGULATIONS 14 AND 15**

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 165 of the Road Traffic Ordinance, 1967 (Ordinance 30 of 1967) amended the Road Traffic Regulations promulgated by Government Notice 95 of 1 July 1967, as set out in the Schedule hereto:

SCHEDULE

1. Regulation 14 is hereby amended by the insertion after paragraph (o) of the following new paragraph:
“(p) State and state-aided schools”.
2. Subregulation (1) of regulation 15 is hereby amended by the substitution for the expression “item 6” therein of the expression “item 8”.

No. 88] [1 May 1975

**CLOSING OF FARM ROAD 276 : DISTRICT OF
KARASBURG**

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 22(2) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) as amended, in the district of Karasburg closed farm road 276 which is indicated on sketch map P586 and which is described in the schedule hereto.

plus R3,32 per kis in die geval van beide 'n standaardmerk whisky en 'n premiummerk whisky.

2. Die maksimum prys waarteen iemand whisky vir buiteverbruik mag verkoop, is die kosprys van die whisky vir hom plus 30 persent van sodanige kosprys.
3. In hierdie kennisgewing het “kosprys” die betekenis soos bepaal in Goewermentskennisgewing 176 van 16 November 1964.
4. Hierdie regulasies is in Suidwes-Afrika en die hawe en nedersetting Walvisbaai van toepassing.
5. Goewermentskennisgewing No. 208 van 1 Oktober 1974 word hierby herroep.

E. G. DE BEER
Adjunk-Pryskontroleur.

No. 87] [1 Mei 1975

**PADVERKEERSREGULASIES 1967 : WYSIGING
VAN REGULASIES 14 EN 15**

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 165 van die Ordonnansie op Padverkeer 1967 (Ordonnansie 30 van 1967) die Padverkeersregulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing 95 van 1 Julie 1967 gewysig soos in die Bylae hierby uiteengesit:

BYLAE

1. Regulasie 14 word hierby gewysig deur die invoeging na paragraaf (o) van die volgende paragraaf:
“(p) Staats- en staatsondersteunde skole.”
2. Subregulasie (1) van regulasie 15 word hierby gewysig deur die uitdrukking “item 6”, waar dit daarin voorkom, te vervang met die uitdrukking “item 8”.

No. 88] [1 Mei 1975

**SLUITING VAN PLAASPAD 276 : DISTRIK
KARASBURG**

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 22(2) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) soos gewysig, in die distrik Karasburg, plaaspad 276 wat aangetoon word op sketskaart P586 gesluit soos in die bylae hieronder beskryf.

BYLAE

SCHEDULE

*Beskrywing van Pad:**Gedeelte Gesluit:**Description of Road:**Portion Closed:*

Die pad beskryf as
plaaspad 276 in Bylae III
van Proklamasie 6 van
1955.

Die hele.

The road described as
farm road 276, in
Schedule III of Proclama-
tion 6 of 1955.

The whole.

No. 89]

[1 May 1975

No. 89]

[1 Mei 1975

**PROPOSED CLOSING OF A PORTION OF FARM
ROAD 602 AND PROPOSED PROCLAMATION
OF A NEW PORTION THEREOF : DISTRICT OF
KEETMANSHOOP**

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) as amended, it is hereby made known that the Roads Board of Keetmanshoop requests that a portion of farm road 602 be closed as described in Schedule I hereto and that a new portion of farm road 602 be proclaimed as described in Schedule II hereto.

A sketch map (number P623) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Director of Roads, Windhoek, and the Roads Superintendent, Keetmanshoop.

Any person having any objections to the above request should lodge such objections in writing with the grounds upon which it is based clearly and specifically therein stated, within thirty days as from 1 May 1975 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE I

From a point (A on sketch P623) on the western boundary of the farm Remainder of Kotzetal 291 generally southeastwards across the farm Remainder of Kotzetal 291 to a point (C) on farm road 602 on the said farm.

SCHEDULE II

From a point (D on sketch P623) on the western boundary of the farm Remainder of Kotzetal 291 generally eastwards along the southern boundary of the said farm to a point (C) on farm road 602 on the said farm.

**VOORGENOME SLUITING VAN 'N GEDEELTE
VAN PLAASPAD 602 EN VOORGENOME
PROKLAMERING VAN 'N NUWE GEDEELTE
DAARVAN : DISTRIK KEETMANSHOOP**

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 17 (1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) soos gewysig, word hierby bekend gemaak dat die Padraad van Keetmanshoop versoek dat 'n gedeelte van plaaspad 602 gesluit word soos in Bylae I hieronder beskryf en dat 'n nuwe gedeelte van plaaspad 602 geproklameer word soos in Bylae II hieronder beskryf.

'n Sketskaart (nommer P623) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word, lê by die kantore van die Direkteur van Paaie, Windhoek, en die Paaie-superintendent, Keetmanshoop, ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sodanige besware, met die gronde waarop dit gebaseer is duidelik en in besonderhede uiteengesit, skriftelik binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Mei 1975 indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE I

Van 'n punt (A op skets P623) op die westelike grens van die plaas Restant van Kotzetal 291 algemeen suidooswaarts oor die plaas Restant van Kotzetal 291 tot op 'n punt (C) op plaaspad 602 op genoemde plaas.

BYLAE II

Van 'n punt (D op skets P623) op die westelike grens van die plaas Restant van Kotzetal 291 algemeen ooswaarts langs die suidelike grens van genoemde plaas tot op 'n punt (C) op plaaspad 602 op genoemde plaas.

No. 90]

[1 May 1975

PROPOSED CLOSING OF DISTRICT ROAD 855 AND PROPOSED PROCLAMATION AND CLASSIFICATION OF A ROAD : DISTRICTS OF REHOBOTH AND MALTAHÖHE

Under and by virtue of the provisions of section 17(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) as amended, it is hereby made known that the Roads Boards of Rehoboth and Maltahöhe request that district road 855 which is described in Schedule I hereto in the districts of Rehoboth and Maltahöhe be closed and that a district road with number 855 in the districts of Rehoboth and Maltahöhe be proclaimed as described in Schedule II hereto.

A sketch map (number P614) of the area concerned indicating the road referred to in the request as well as other proclaimed, minor and private roads in that area, lies for inspection at the offices of the Director of Roads, Windhoek, and the Roads Superintendents, Windhoek and Maltahöhe.

Any person having any objections to the above request should lodge such objections in writing with the grounds upon which it is based clearly and specifically therein stated, within thirty days as from 1 May 1975 with the Chairman of Roads Boards, Private Bag 13186, Windhoek.

SCHEDULE I

From a point (A on sketch P614) on district road 850 on the farm Nudaus 17 in the district of Maltahöhe generally northwards across the farms Nudaus 17 and Haruchas 11 to a point (W1) on the lastmentioned farm; thence generally westwards across the farm Haruchas 11 to a point (I) on the said farm; thence generally north- and northeastwards across the farm Haruchas 11 to a point (Y) on the northern boundary of the said farm which is also the common boundary of the districts Maltahöhe and Rehoboth; thence continuing in the district of Rehoboth generally north- and north-northwestwards across the farms Aandster 705, unregistered farms Remainder of Ounois 507, Portion 1 of Ounois 507, the farm Welverdient 584, unregistered farm Remainder of Ounois 507, the farm Welverdient 584, unregistered farm Remainder of Ounois 507, the farms Welkom 699 and Kamaseb 500 to a point (Q) on main road 37 on the last-mentioned farm.

SCHEDULE II

From a point (A on sketch P614) on district road 850 on the farm Nudaus 17 in the district of Maltahöhe generally northwards across the farms Nudaus 17 and Haruchas 11 to a point (W1) on the last-mentioned farm; thence generally north- and north-northeastwards

No. 90]

[1 Mei 1975

VOORGENOME SLUITING VAN DISTRIKSPAD 855 EN VOORGENOME PROKLAMERING EN KLASSIFISERING VAN 'N PAD : DISTRIKTE REHOBOTH EN MALTAHÖHE

Kragtens en ingevolge die bepalinge van artikel 17(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) soos gewysig, word hierby bekend gemaak dat die Padrade van Rehoboth en Maltahöhe versoek dat distrikspad 855 wat in Bylae I hieronder beskryf word in die distrikte Rehoboth en Maltahöhe gesluit word en dat 'n distrikspad met nommer 855 in die distrikte Rehoboth en Maltahöhe geproklameer word soos in Bylae II hieronder beskryf.

'n Sketskaart (nommer P614) van die betrokke streek waarop die pad waarop die versoek betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word, lê by die kantore van die Direkteur van Paaie, Windhoek, en die Paaie-superintendente, Windhoek en Maltahöhe, ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde versoek moet sodanige besware, met die gronde waarop dit gebaseer is duidelik en in besonderhede uiteengesit, skriftelik binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Mei 1975 indien by die Voorsitter van Padrade, Privaatsak 13186, Windhoek.

BYLAE I

Van 'n punt (A op skets P614) op distrikspad 850 op die plaas Nudaus 17 in die distrik van Maltahöhe algemeen noordwaarts oor die plase Nudaus 17 en Haruchas 11 tot op 'n punt (W1) op laasgenoemde plaas; van daar algemeen weswaarts oor die plaas Haruchas 11 tot op 'n punt (I) op genoemde plaas; van daar algemeen noord- en noordooswaarts oor die plaas Haruchas 11 tot op 'n punt (Y) op die noordelike grens van genoemde plaas wat ook die gemeenskaplike grens is van die distrikte Maltahöhe en Rehoboth; van daar voortgaande in die distrik Rehoboth algemeen noord- en noordnoordweswaarts oor die plase Aandster 705, ongeregistreerde plase Restant van Ounois 507, Gedeelte 1 van Ounois 507, die plaas Welverdient 584, ongeregistreerde plaas Restant van Ounois 507, die plaas Welverdient 584, ongeregistreerde plaas Restant van Ounois 507, die plase Welkom 699 en Kamaseb 500 tot op 'n punt (Q) op grootpad 37 op laasgenoemde plaas.

BYLAE II

Van 'n punt (A op skets P614) op distrikspad 850 op die plaas Nudaus 17 in die distrik Maltahöhe algemeen noordwaarts oor die plase Nudaus 17 en Haruchas 11 tot op 'n punt (W1) op laasgenoemde plaas; van daar algemeen noord- en noordnoordooswaarts oor die plaas

across the farm Haruchas 11 to a point (Y) on the northern boundary of the said farm which is also the common boundary of the districts of Maltahöhe and Rehoboth; thence continuing in the district of Rehoboth generally north- and north-northwestwards across the unregistered farm Portion 1 of Ounois 507, the farms Welverdient 584 and Welkom 699 to a point (D) on main road 37 on the last-mentioned farm.

Haruchas 11 tot op 'n punt (Y) op die noordelike grens van genoemde plaas wat ook die gemeenskaplike grens is van die distrikte Maltahöhe en Rehoboth; van daar voortgaande in die distrik Rehoboth algemeen noord- en noordnoordweswaarts oor die ongeregisterde plaas Gedeelte 1 van Ounois 507, die plase Welverdient 584 en Welkom 699 tot op 'n punt (d) op grootpad 37 op laasgenoemde plaas.

No. 91]

[1 May 1975

**CLOSING OF FARM ROAD 277 AND
PROCLAMATION AND CLASSIFICATION OF A
ROAD : DISTRICT OF KARASBURG**

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 22(2) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) as amended, in the district of Karasburg closed farm road 277 which is indicated on sketch map P586 and which is described in Schedule I hereto and proclaimed a road which is indicated on sketch map P586, defined the route thereof as described in Schedule II hereto and under and by virtue of the provisions of section 23(1) of the said Ordinance declared it a farm road, with number 277.

SCHEDULE I

Description of Road:

Portion Closed:

The road described as farm road 277, in Schedule III of Proclamation 6 of 1955.

The whole.

SCHEDULE II

From a point (G on sketch P586) on district road 298 on the farm Portion 1 (Kuduberg Nord) of Kuduberg 9, generally westwards across the farms Portion 1 (Kuduberg Nord) of Kuduberg 9, Portion 1 (Middelberg) of Frankfurt 7, Portion 1 of Karios 8, Portion 2 of Karios 8 and Karios 8 to a point (O) on district road 324 on the last-mentioned farm.

No. 91]

[1 Mei 1975

**SLUITING VAN PLAASPAD 277 EN PROKLAMERING EN KLASIFISERING VAN 'N PAD :
DISTRIK KARASBURG**

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalinge van artikel 22(2) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) soos gewysig, in die distrik Karasburg plaaspad 277 wat aangetoon word op sketskaart P586 gesluit soos in Bylae I hieronder beskryf en 'n pad wat aangetoon word op sketskaart P586 geproklameer, die loop daarvan bepaal soos in Bylae II hieronder beskryf en dit kragtens en ingevolge die bepalinge van artikel 23(1) van genoemde Ordonnansie tot plaaspad met nommer 277 verklaar.

BYLAE I

Beskrywing van Pad:

Gedeelte Gesluit:

Die pad beskryf as plaaspad 277 in Bylae III van Proklamasie 6 van 1955.

Die hele.

BYLAE II

Van 'n punt (G op skets P586) op distrikspad 298 op die plaas Gedeelte 1 (Kuduberg Nord) van Kuduberg 9 algemeen weswaarts oor die plase Gedeelte 1 (Kuduberg Nord) van Kuduberg 9, Gedeelte 1 (Middelberg) van Frankfurt 7, Gedeelte 1 van Karios 8, Gedeelte 2 van Karios 8 en Karios 8 tot op 'n punt (O) op distrikspad 324 op laasgenoemde plaas.

No. 92]

[1 May 1975

**CLOSING OF DISTRICT ROAD 2112 AND
PROCLAMATION AND CLASSIFICATION OF A
ROAD : DISTRICT OF OKAHANDJA**

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 22(2) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) as amended, in the district of Okahandja closed district road 2112 which is indicated on sketch map P537 and which is described in Schedule I hereto and proclaimed a road which is indicated on sketch map P537, defined the route thereof

No. 92]

[1 Mei 1975

**SLUITING VAN DISTRIKSPAD 2112 EN
PROKLAMERING EN KLASIFISERING VAN 'N
PAD : DISTRIK OKAHANDJA**

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalinge van artikel 22(2) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) soos gewysig, in die distrik Okahandja distrikspad 2112 wat aangetoon word op sketskaart P537 gesluit soos in Bylae I hieronder beskryf en 'n pad wat aangetoon word op sketskaart P537 geproklameer, die loop daarvan bepaal

as described in Schedule II hereto and under and by virtue of the provisions of section 23(1) of the said Ordinance declared it a district road, with number 2112.

SCHEDULE I

<i>Description of Road:</i>	<i>Portion Closed:</i>
The road described as district road 2112 in Schedule IV of Proclamation 5 of 1954, Schedule IV of Proclamation 10 of 1959 and Schedule I of Proclamation 66 of 1963.	The whole.

SCHEDULE II

From a point (A on sketch P537) on trunk road 1/7 on the farm Portion 1 of Vrede 242 generally north-eastwards across the farms Portion 1 of Vrede 242, Portion 1 (Die Helfte) of Hillcrest 241, Weltevrede 239, Uitvlug 272 and Helpmekaar 238 to a point (E) on the last-mentioned farm; thence generally eastwards across the farms Helpmekaar 238 and Okakeua 168 to a point (F) on district road 2180 on the last-mentioned farm.

No. 93]

[1 May 1975

CLOSING OF A PORTION OF TRUNK ROAD 2, SECTION 4 (GRAVEL ROAD): MAGISTERIAL DISTRICT OF OTJIWARONGO

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 22(2) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) as amended, in the magisterial district of Otjiwarongo closed a portion of trunk road 2, section 4, which is indicated on sketch map P296 and which is described in the schedule hereto.

SCHEDULE

<i>Description of Road:</i>	<i>Portion Closed:</i>
The road described as trunk road 2, section 4, in Schedule II of Proclamation 29 of 1953 and in Schedules I and II of Proclamation 34 of 1968.	From a point (D on sketch P296) on the farm Otjiwarongo Townlands West 408 generally north-eastwards to a point on the said farm; thence generally east-southeastwards across the farms Otjiwarongo Townlands West 408, Portion 8 (Railway Reserve) of Otjiwarongo Townlands West 408, Otjiwarongo Townlands

soos in Bylae II hieronder beskryf en dit kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 23(1) van genoemde Ordonnansie tot distrikspad met nommer 2112 verklaar.

BYLAE I

<i>Beskrywing van Pad:</i>	<i>Gedeelte Gesluit:</i>
Die pad beskryf as distrikspad 2112 in Bylae IV van Proklamasie 5 van 1954, Bylae IV van Proklamasie 10 van 1959 en Bylae I van Proklamasie 66 van 1963.	Die hele.

BYLAE II

Van 'n punt (A op skets P537) op hoofpad 1/7 op die plaas Gedeelte 1 van Vrede 242 algemeen noord-ooswaarts oor die plase Gedeelte 1 van Vrede 242, Gedeelte 1 (Die Helfte) van Hillcrest 241, Weltevrede 239, Uitvlug 272 en Helpmekaar 238 tot op 'n punt (E) op laasgenoemde plaas; van daar algemeen ooswaarts oor die plase Helpmekaar 238 en Okakeua 168 tot op 'n punt (F) op distrikspad 2180 op laasgenoemde plaas.

No. 93]

[1 Mei 1975

SLUITING VAN 'N GEDEELTE VAN HOOFPAD 2, SEKSIE 4 (GRONDPAD): LANDDROSDISTRIK OTJIWARONGO

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 22(2) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) soos gewysig, in die landdrostdistrik Otjiwarongo 'n gedeelte van hoofpad 2, seksie 4, wat aangetoon word op sketskaart P296 gesluit soos in die Bylae hieronder beskryf.

BYLAE

<i>Beskrywing van Pad:</i>	<i>Gedeelte Gesluit:</i>
Die pad beskryf as hoofpad 2, seksie 4, in Bylae II van Proklamasie 29 van 1953 en in Bylaes I en II van Proklamasie 34 van 1968.	Van 'n punt (D op skets P296) op die plaas Otjiwarongo-dorpsgrond West 408 algemeen noord-ooswaarts tot op 'n punt op genoemde plaas; van daar algemeen oos-suid-ooswaarts oor die plase Otjiwarongo-dorpsgrond West 408, Gedeelte 8 (Spoorwegreserwe) van Otjiwarongo-dorpsgrond West 408, Otjiwarongo-dorpsgrond West 408,

West 408, Portion 8 (Railway Reserve) of Otjiwarongo Townlands West 408 and Railway Reserve 475 to a point (B) on the southeastern boundary of the said reserve.

Gedeelte 8 (Spoorweg-reserwe) van Otjiwarongo-dorpsgrond West 408 en Spoorwegreserwe 475 tot op 'n punt (B) op die suidoostelike grens van laasgenoemde reserwe.

No. 94]

[1 May 1975

PROCLAMATION AND CLASSIFICATION OF A ROAD : MAGISTERIAL DISTRICT OF OTJIWARONGO

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 22(2) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) as amended, in the magisterial district of Otjiwarongo proclaimed a road which is indicated on sketch map P296, defined the route thereof as described in the schedule hereto and under and by virtue of the provisions of section 23(1) of the said Ordinance declared it a district road, with number 2450.

SCHEDULE

Description of Road:

From a point (A on sketch P296) on trunk road 2/5 on the farm Portion A of Otjitasu 19 generally north-eastwards across the farms Portion A of Otjitasu 19 and Portion 14 of Otjitasu 19 to a point (D) on the northeastern boundary of the last-mentioned farm which is also the common boundary of the last-mentioned farm and the farm Otjiwarongo Townlands West 408; thence continuing across the farm Otjiwarongo Townlands West 408 generally northeastwards to a point on the said farm; thence generally east-southeastwards across the farms Otjiwarongo Townlands West 408, Portion 8 (Railway Reserve) of Otjiwarongo Townlands West 408, Otjiwarongo Townlands West 408, Portion 8 (Railway Reserve) of Otjiwarongo Townlands West 408 and Railway Reserve 475 to a point (B) on the southeastern boundary of the said reserve.

No. 95]

[1 May 1975

CLOSING OF FARM ROAD 2753 : DISTRICT OF OUTJO

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 22(2) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) as amended, in the district of Outjo closed farm road 2753 which is indicated on sketch map P552 and which is described in the schedule hereto.

No. 94]

[1 Mei 1975

PROKLAMERING EN KLASSIFISERING VAN 'N PAD : LANDDROSDISTRIK OTJIWARONGO

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 22(2) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) soos gewysig, in die landdrostdistrik Otjiwarongo 'n pad wat aangetoon word op sketskaart P296 geproklameer, die loop daarvan bepaal soos in die bylae hieronder beskryf en dit kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 23(1) van genoemde Ordonnansie tot distrikpad met nommer 2450 verklaar.

BYLAE

Beskrywing van Pad:

Van 'n punt (A op skets P296) op hoofpad 2/5 op die plaas Gedeelte A van Otjitasu 19 algemeen noordooswaarts oor die plase Gedeelte A van Otjitasu 19 en Gedeelte 14 van Otjitasu 19 tot op 'n punt (D) op die noordoostelike grens van laasgenoemde plaas wat ook die gemeenskaplike grens is van die laasgenoemde plaas en die plaas Otjiwarongo-dorpsgrond West 408; van daar voortgaande oor die plaas Otjiwarongo-dorpsgrond West 408 algemeen noordooswaarts tot op 'n punt op genoemde plaas; van daar algemeen oos-suidooswaarts oor die plase Otjiwarongo-dorpsgrond West 408, Gedeelte 8 (Spoorwegreserwe) van Otjiwarongo-dorpsgrond West 408, Otjiwarongo-dorpsgrond West 408, Gedeelte 8 (Spoorwegreserwe) van Otjiwarongo-dorpsgrond West 408 en Spoorwegreserwe 475 tot op 'n punt (B) op die suidoostelike grens van genoemde reserwe.

No. 95]

[1 Mei 1975

SLUITING VAN PLAASPAD 2753 : DISTRIK OUTJO

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 22(2) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) soos gewysig, in die distrik Outjo plaaspad 2753 wat aangetoon word op sketskaart P552 gesluit soos in die bylae hieronder beskryf.

SCHEDULE

Description of Road: *Portion Closed:*

The road described as farm road 2753 in Schedule II of Proclamation 56 of 1955.

The whole.

No. 96] [1 May 1975

CLOSING OF FARM ROAD 2754 AND PROCLAMATION AND CLASSIFICATION OF A ROAD : DISTRICT OF OUTJO

The Executive Committee has under and by virtue of the provisions of section 22(2) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972) as amended, in the district of Outjo closed farm road 2754 which is indicated on sketch map P552 and which is described in Schedule I hereto and proclaimed a road which is indicated on sketch map P552, defined the route thereof as described in Schedule II hereto and under and by virtue of the provisions of section 23(1) of the said Ordinance declared it a farm road, with number 2754.

SCHEDULE I

Description of Road: *Portion Closed:*

The road described as farm road 2754 in Schedule II of Proclamation 56 of 1955 and by Proclamation 23 of 1972.

The whole.

SCHEDULE II

Farm Road 2754:

From a point (E on sketch P552) on main road 65 near the north-eastern corner beacon of the farm Saturn 103 generally south-southwestwards across the farm Saturn 103 to a point (C) on the south-eastern boundary of the said farm which is also the common boundary of the farms Saturn 103 and Libertas 101.

No. 97] [1 May 1975

PROPOSED CLOSING OF A PORTION OF MAIN ROAD 37 AND PROPOSED PROCLAMATION AND CLASSIFICATION OF A NEW PORTION OF MAIN ROAD 37: DISTRICT OF MALTAHÖHE.

Under and by virtue of the provisions of section 21(1) of the Roads Ordinance, 1972 (Ordinance 17 of 1972)

BYLAE

Beskrywing van Pad: *Gedeelte Gesluit:*

Die pad beskryf as plaaspad 2753 in Bylae II van Proklamasie 56 van 1955.

Die hele.

No. 96] [1 Mei 1975

SLUITING VAN PLAASPAD 2754 EN PROKLAMERING EN KLASSIFISERING VAN 'N PAD : DISTRIK OUTJO

Die Uitvoerende Komitee het kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 22(2) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17 van 1972) soos gewysig, in die distrik Outjo plaaspad 2754 wat aangetoon word op sketskaart P552 gesluit soos in Bylae I hieronder beskryf en 'n pad wat aangetoon word op sketskaart P552 geproklameer, die loop daarvan bepaal soos in Bylae II hieronder beskryf en dit kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 23(1) van genoemde Ordonnansie tot plaaspad met nommer 2754 verklaar.

BYLAE I

Beskrywing van Pad: *Gedeelte Gesluit:*

Die pad beskryf as plaaspad 2754 in Bylae II van Proklamasie 56 van 1955 en in Proklamasie 23 van 1972.

Die hele.

BYLAE II

Plaaspad 2754:

Van 'n punt (E op skets P552) op grootpad 65 naby die noordoostelike hoekbaken van die plaas Saturn 103 algemeen suid-suidweswaarts oor die plaas Saturn 103 tot op 'n punt (C) op die suidoostelike grens van genoemde plaas wat ook die gemeenskaplike grens is van die plase Saturn 103 en Libertas 101.

No. 97] [1 Mei 1975

VOORGENOME SLUITING VAN 'N GEDEELTE VAN GROOTPAD 37 EN VOORGENOME PROKLAMERING EN KLASSIFISERING VAN 'N NUWE GEDEELTE VAN GROOTPAD 37: DISTRIK MALTAHÖHE.

Kragtens en ingevolge die bepalings van artikel 21(1) van die Ordonnansie op Paaie, 1972 (Ordonnansie 17

as amended, it is hereby made known that the Director of Roads proposes that a portion of main road 37 be closed as described in Schedule I hereto and that a new portion of main road 37 be proclaimed as described in Schedule II hereto.

A sketch map (number P680) of the area concerned indicating the road referred to in the proposal as well as other proclaimed, minor and private roads in that area lies for inspection at the offices of the Director of Roads, Windhoek, and the Roads Superintendent, Maltahöhe.

Any person having any objections to the above proposal should lodge such objections in writing with the grounds upon which they are based clearly and specifically therein stated, within thirty days from 1 May 1975 with the Director of Roads, Private Bag 12005, Windhoek.

SCHEDULE I

From a point (A on sketch P680) on main road 37 on the western boundary of the farm Portion 1 of Nomtsas 26 generally east-southeastwards across the farms Portion 1 of Nomtsas 26 and Nomtsas 26 to a point (C) on the last-mentioned farm; thence generally southeastwards across the farms Nomtsas 26 crossing the Fish River and Nomtsas 26 to a point (E) on the last-mentioned farm; thence generally south-southeastwards across the farm Nomtsas 26 to a point (F) on main road 37 on the said farm.

SCHEDULE II

From a point (A on sketch P680) on main road 37 on the western boundary of the farm Portion 1 of Nomtsas 26 generally east-southeastwards across the farms Portion 1 of Nomtsas 26 and Nomtsas 26 to a point (C) on the last-mentioned farm; thence generally east-southeastwards across the farm Nomtsas 26 to a point (H) on the said farm; thence generally southeastwards across the farms Nomtsas 26, crossing the Fish River and Nomtsas 26 to a point (F) on main road 37 on the said farm.

No. 98]

[1 May 1975

DEPARTMENT OF BANTU ADMINISTRATION
AND DEVELOPMENT.

The Minister of Bantu Administration and Development has been pleased, under the powers vested in him by section 32(4) of the Natives (Urban Areas) Proclamation, 1951 (Proclamation 56 of 1951) (South West Africa) read with section 3 of the South West Africa Native Affairs Administration Act, 1954 (Act 56 of 1954), and section 2 of the South West Africa Native Affairs Administration Proclamation, 1958 (Proclama-

van 1972) soos gewysig, word hierby bekend gemaak dat die Direkteur van Paaie voorstel dat 'n gedeelte van grootpad 37 gesluit word soos in Bylae I hieronder beskryf en dat 'n nuwe gedeelte van grootpad 37 geproklameer word soos in Bylae II hieronder beskryf.

'n Sketskaart (nommer P680) van die betrokke streek waarop die pad waarop die voorstel betrekking het en ander geproklameerde, ondergeskikte en privaatpaaie in daardie streek aangetoon word, lê by die kantore van die Direkteur van Paaie, Windhoek, en die Paaiesuperintendent, Maltahöhe, ter insae.

Iedereen wat enige besware het teen bogemelde voorstel moet sodanige besware, met die gronde waarop hulle gebaseer is duidelik en in besonderhede uiteengesit, skriftelik binne 'n tydperk van dertig dae vanaf 1 Mei 1975 indien by die Direkteur van Paaie, Privaatsak 12005, Windhoek.

BYLAE I

Van 'n punt (A op skets P680) op grootpad 37 op die westelike grens van die plaas Gedeelte 1 van Nomtsas 26 algemeen oos-suidooswaarts oor die plase Gedeelte 1 van Nomtsas 26 en Nomtsas 26 tot op 'n punt (C) op laasgenoemde plaas; van daar algemeen suidooswaarts oor die plase Nomtsas 26, om die Vis-rivier te kruis en Nomtsas 26 tot op 'n punt (E) op laasgenoemde plaas; van daar algemeen suid-suidooswaarts oor die plaas Nomtsas 26 tot op 'n punt (F) op grootpad 37 op genoemde plaas.

BYLAE II

Van 'n punt (A op skets P680) op grootpad 37 op die westelike grens van die plaas Gedeelte 1 van Nomtsas 26 algemeen oos-suidooswaarts oor die plase Gedeelte 1 van Nomtsas 26 en Nomtsas 26 tot op 'n punt (C) op laasgenoemde plaas; van daar algemeen oos-suidooswaarts oor die plaas Nomtsas 26 tot op 'n punt (H) op genoemde plaas; van daar algemeen suidooswaarts oor die plase Nomtsas 26, om die Vis-rivier te kruis en Nomtsas 26 tot op 'n punt (F) op grootpad 37 op genoemde plaas.

No. 98]

[1 Mei 1975

DEPARTEMENT VAN BANTOE-ADMINISTRASIE
EN -ONTWIKKELING.

Dit het die Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling behaag om kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 32(4) van die Proklamasie op Inboorlinge in Stedelike Gebiede, 1951 (Proklamasie 56 van 1951) (Suidwes-Afrika), gelees met artikel 3 van die Wet op die Administrasie van Naturellesake in Suidwes-Afrika, 1954 (Wet 56 van 1954), en artikel 2 van die Proklamasie op die Administrasie van Naturellesake in

tion 119 of 1958), to approve the amendment of the regulations as set out in the Schedule hereto, and as adopted by the Municipality of Lüderitz.

SCHEDULE

MUNICIPALITY OF LÜDERITZ:

AMENDMENT OF LOCATION REGULATIONS.

The Location Regulations published under Government Notice 131 dated 24 June 1932, are hereby amended by -

- (a) the substitution of the following for regulation 17 and 17(1):

“17: Every registered occupier shall pay in advance to the local authority, in respect of services rendered, the amounts as set out in Annexure A.”; and

- (b) the insertion of the following Annexure A after regulation 35:

ANNEXURE A

1. House rent R6,00 per month
2. Site rent R2,00 per month
3. Lodgers' fees R1,00 per month
4. Visitors' fees R1,00 per month
5. Hire of business premises R35,00 per month
6. Hire of garages R5,00 per month
7. Water -

(a) *For domestic use*

Per cubic meter (subject to a minimum cost of R1,55 per month) R0,31

(b) *For all other purposes*

Per cubic meter (subject to a minimum cost of R1,75 per month) R0,35

- (c) Special reading of meter at the request of the consumer R0,50

- (d) For disconnection of the supply at the request of the consumer Free

- (e) For disconnection of the supply due to failure to pay the account R1,00

Suidwes-Afrika, 1958 (Proklamasie 119 van 1958), sy goedkeuring te heg aan die wysiging van die regulasies soos uiteengesit in die Bylae hiervan, en soos aanvaar deur die Munisipaliteit van Lüderitz.

BYLAE

MUNISIPALITEIT VAN LÜDERITZ:

WYSIGING VAN LOKASIEREGULASIES.

Die Lokasie-regulasies, afgekondig by Goewermentskennisgewing 131 van 24 Junie 1932, word hierby gewysig deur -

- (a) regulasie 17 en 17(1) deur die volgende te vervang:

“17: Elke geregistreerde bewoner moet die gelde ten opsigte van dienste gelewer, teen die tariewe soos uiteengesit in Aanhangsel A, maandeliks vooruit aan die plaaslike bestuur betaal.”; en

- (b) die volgende Aanhangsel A na regulasie 35 in te voeg:

AANHANGSEL A

1. Huishuur R6,00 per maand
2. Perseelhuur R2,00 per maand
3. Loseerdersgelde R1,00 per maand
4. Besoekersgelde R1,00 per maand
5. Huur van besigheidpersele ... R35,00 per maand
6. Huur van motorhuise R5,00 per maand
7. Water -

(a) *Vir huishoudelike gebruik*

Per kubieke meter (onderworpe aan 'n minimum koste van R1,55 per maand) R0,31

(b) *Vir alle ander doeleindes*

Per kubieke meter (onderworpe aan 'n minimum koste van R1,75 per maand) R0,35

- (c) Spesiale lesing van meter op versoek van die verbruiker R0,50

- (d) Vir afsluiting van die watertoevoer op versoek van die verbruiker Gratis

- (e) Vir afsluiting van die watertoevoer weens versuim om die rekening te betaal R1,00

(f) For any connection or reconnection of the supply R0,50

(f) Vir enige aansluiting of heraansluiting van die water-toevoer R0,50.

No. R. 678 (Republic) [11 April 1975

No. R.678 (Republiek)] [11 April 1975

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.-
AMENDMENT OF SCHEDULE NO. 1 (NO. 1/1/328).

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.-
WYSIGING VAN BYLAE NO. 1 (NO. 1/1/328).

Under section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, Part 1 of Schedule No. 1 to the said Act is hereby amended to the extent set out in the Schedule hereto.

Kragtens artikel 48 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, word Deel 1 van Bylae No. 1 by genoemde Wet hierby gewysig in die mate in die Bylae hiervan aange-
toon.

O. P. F. HORWOOD,
Minister of Finance.

O. P. F. HORWOOD,
Minister van Finansies.

SCHEDULE

BYLAE

I Tariff Heading	II Statistical unit	III IV V Rate of Duty		
		General	M.F.N.	Preferential
29.35 By the insertion after subheading No. 29.35.70 of the following: "29.35.75 Atrazine	kg	20 % or 200 c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price"		
38.11 By the substitution for subheading No. 38.11.60 of the following: "38.11.55 Weed-killers with atrazine as active ingredient	kg	20 % or 200 c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price		
38.11.65 Weed-killers with active ingredients other than atrazine	kg	free"		

I Tariefpos	II Statistiese Eenheid	III IV V Skaal van Reg		
		Algemeen	M.B.N.	Voorkeur
29.35 Deur na subpos No. 29.35.70 die volgende in te voeg: "29.35.75 Atrasien	kg	20 % of 200 c per kg min 80 persent van die prys v.a.b."		
38.11 Deur subpos No. 38.11.60 deur die volgende te vervang: "38.11.55 Onkruidodders met atrasiens as aktiewe bestanddeel	kg	20 % of 200 c per kg min 80 persent van die prys v.a.b.		
38.11.65 Onkruidodders met ander aktiewe bestanddele as atrasiens	kg	vry."		

NOTE: Specific provisions, at a rate of duty of 20 % or 200 c per kg less 80 per cent of the f.o.b. price, are made for atrazine and weed-killers with atrazine as active ingredient.

OPMERKING: Spesifieke voorsienings, teen 'n skaal van reg van 20 % of 200 c per kg min 80 persent van die prys v.a.b., word gemaak vir atrasiens en onkruidodders met atrasiens as aktiewe bestanddeel.

No. R. 679 (Republic)]

[11 April 1975

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.-
AMENDMENT OF SCHEDULE NO. 1 (NO.
1/1/329).

Under section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, Part 1 of Schedule No. 1 to the said Act is hereby amended to the extent set out in the Schedule hereto.

O. P. F. HORWOOD,
Minister of Finance.

SCHEDULE

I Tariff Heading	II Statistical unit	III IV V Rate of Duty		
		General	M.F.N.	Preferential
55.09 By the substitution for the heading of subheading No. 55.09.25 of the following: "Plain or striped fabrics, unprinted, of a width not exceeding 85 cm, specially designed for use as the distinctive traditional tribal dress of the Ovambo, Pondo, Shangaan, Tonga, Venda, Swazi or Zulu."				

NOTE: It is made clear that only unprinted woven fabrics of cotton are classifiable under subheading No. 55.09.25.

No. R. 680 (Republic)]

[11 April 1975

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.-
AMENDMENT OF SCHEDULE NO. 3 (NO. 3/418).

Under section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, Schedule No. 3 to the said Act is hereby amended to the extent set out in the Schedule hereto.

O. P. F. HORWOOD,
Minister of Finance.

No. R. 679 (Republiek)]

[11 April 1975

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.-
WYSIGING VAN BYLAE NO. 1 (NO. 1/1/329).

Kragtens artikel 48 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, word Deel 1 van Bylae No. 1 by genoemde Wet hierby gewysig in die mate in die Bylae hiervan aange-
toon.

O. P. F. HORWOOD,
Minister van Finansies.

BYLAE

I Tariefpos	II Statistiese Eenheid	III IV V Skaal van Reg		
		Algemeen	M.B.N.	Voorkeur
55.09 Deur die opskrif van subpos No. 55.09.25 deur die volgende te vervang: "Effe- of gestreepte stowwe, onbedruk, met 'n wydte van hoogstens 85 cm, spesiaal ontwerp vir gebruik as die onderskeidende tradisionele stamdrag van die Ovambo, Pondo, Sjangaan, Tonga, Venda, Swazi of Zoeloe:"				

OPMERKING: Dit word duidelik gestel dat slegs onbedrukte weefstowwe van katoen by subpos No. 55.09.25 indeelbaar is.

No. R. 680 (Republiek)]

[11 April 1975

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.-
WYSIGING VAN BYLAE NO. 3 (NO. 3/418).

Kragtens artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, word Bylae No. 3 by genoemde Wet hierby gewysig in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

O. P. F. HORWOOD,
Minister van Finansies.

NOTE: Provision is made for a temporary rebate of duty on atrazine and weedkillers with atrazine as active ingredient.

OPMERKING: Voorsiening word gemaak vir 'n tydelike korting op reg op atrasiën en onkruidodders met atrasiën as aktiewe bestanddeel.

No. R.741 (Republic)]

[1 May 1975

THE SOUTH AFRICAN MEDICAL AND DENTAL COUNCIL:

AMENDMENT OF THE RULES REGARDING THE REGISTRATION OF ADDITIONAL QUALIFICATIONS.

The Minister of Health has, in terms of section 61(1)(o) read with section 61(4) of the Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act, 1974 (Act 56 of 1974), on the recommendation of the South African Medical and Dental Council, amended the rules published under Government Notice R.1678, dated 29 September 1971, by the addition of the following further qualifications:

1. Under the heading (a) *Medical Practitioners*

Examining Authority
University of Cape Town

Qualification
Diploma in Community Medicine

Abbreviation for registration
DCM Cape Town

2. Under the heading (b) *Dentists*

Examining Authority
University of Pretoria

Qualification
Bachelor of Dentistry (Honours)
Master of Dental Sciences

Abbreviation for registration
BChD (Hons) Pret
MDent Pret

No. R. 741 (Republiek)]

[1 Mei 1975

DIE SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD:

WYSIGING VAN DIE REÛLS BETREFFENDE DIE REGISTRASIE VAN ADDISIONELE KWALIFIKASIES.

Die Minister van Gesondheid het kragtens artikel 61(1)(o) gelees met artikel 61(4) van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoep, 1974 (Wet 56 van 1974), op aanbeveling van die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad, die reëls wat by Goewermentskennisgewing R.1678 van 29 September 1971 afgekondig is, gewysig deur die byvoeging van die volgende verdere kwalifikasies:

1. Onder die opskrif (a) *Geneeshere*

Eksaminerende liggaam
Universiteit van Kaapstad

Kwalifikasie
Diploma in Gemeenskapsgesondheid

Afkorting vir registrasie
DCM Kaapstad

2. Onder die opskrif (b) *Tandartse*

Eksaminerende liggaam
Universiteit van Pretoria

Kwalifikasie
Baccalaureus Honores in Tandheelkunde
Magister in Tandheelkundige Wetenskappe

Afkorting vir registrasie
BChD (Hons) Pret
MDent Pret

No. R.751 (Republic)

[18 April 1975

No. R. 751 (Republiek)

[18 April 1975

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.-
AMENDMENT OF SCHEDULE NO. 1 (NO.
1/1/330).

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.-
WYSIGING VAN BYLAE NO. 1 (NO. 1/1/330).

Under section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, Part 1 of Schedule No. 1 to the said Act is hereby amended to the extent set out in the Schedule hereto.

Kragtens artikel 48 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, word Deel 1 van Bylae No. 1 by genoemde Wet hierby gewysig in die mate in die Bylae hiervan aange-
toon.

O. P. F. HORWOOD,
Minister of Finance.

O. P. F. HORWOOD,
Minister van Finansies.

SCHEDULE

BYLAE

I Tariff Heading	II Statistical unit	III IV V Rate of Duty		
		General	M.F.N.	Preferential
40.09 By the substitution for subheading No. 40.09.70.20 of the following: ".20 With an inside diameter exceeding 400 mm	kg	free"		
73.13 By the insertion after subheading No. 73.13.60 of the following: "73.13.63 Plated, coated or clad with aluminium (not with a corrugated or other profile configuration): .10 Of a thickness exceeding 4,75 mm .20 Of a thickness not exceeding 4,75 mm but not less than 3 mm .30 Of a thickness less than 3 mm but not less than 1,257 mm .40 Of a thickness	kg	3 %		

I Tariefpos	II Statistiese Eenheid	III IV V Skaal van Reg		
		Algemeen	M.B.N.	Voorkeur
40.09 Deur subpos No. 40.09.70.20 deur die volgende te vervang: ".20 Met 'n binnedeursnee van meer as 400 mm	kg	vry"		
73.13 Deur na subpos No. 73.13.60 die volgende in te voeg: "73.13.63 Met aluminium geplaat, bestryk of bedek (nie met 'n gegolfde of ander profielvorm nie): .10 Met 'n dikte van meer as 4,75 mm .20 Met 'n dikte van hoogstens 4,75 mm maar minstens 3 mm .30 Met 'n dikte van minder as 3 mm maar minstens 1,257 mm .40 Met 'n dikte van	kg	3 %		

I Tariff Heading	II Statistical unit	III IV V Rate of Duty		
		General	M.F.N.	Preferential
less than 1,257 mm but exceeding 0,386 mm .50 Of a thickness not exceeding 0,386 mm.	kg	3 %		

I Tariefpos	II Statistiese Eenheid	III IV V Skaal van Reg		
		Algemeen	M.B.N.	Voorkeur
minder as 1,257 mm maar meer as 0,386 mm .50 Met 'n dikte van hoogstens 0,386 mm.	kg	3 %		

NOTES: 1. The rate of duty on piping and tubing of unhardened vulcanised rubber, braided with wire or reinforced with wire and with an inside diameter exceeding 400 mm, fitted or not, is reduced from 15 % to free.

2. Specific provision, at a rate of duty of 3 %, is made for sheets and plates, of iron or steel, hot-rolled or cold-rolled, plated, coated or clad with aluminium (not with a corrugated or other profile configuration).

OPMERKINGS: 1. Die skaal van reg op pyp- en buisleiding van onverharde gevulkaniseerde rubber, met draad omvleg of met draad versterk en met 'n binnedeursnee van meer as 400 mm, toegerus al dan nie, word van 15 % na vry verlaag.

2. Spesifieke voorsiening, teen 'n skaal van reg van 3 %, word gemaak vir fynplate en plate, van yster of staal, warm- of koudgewals, met aluminium geplateer, bestryk of bedek (nie met 'n gegolfde of ander profielvorm nie).

No. R. 752 (Republic)

[18 April 1975

No. R. 752 (Republiek)]

[18 April 1975

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.-
AMENDMENT OF SCHEDULE NO. 3 (NO. 3/419).

Under section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, Schedule No. 3 to the said Act is hereby amended to the extent set out in the Schedule hereto.

O. P. F. HORWOOD,
Minister of Finance.

SCHEDULE

I Item	II Tariff Heading and Description	III Extent of Rebate
307.04	By the substitution for tariff heading No. 39.00 of the following: "39.00 Tubing, valves and adaptors, of artificial plastic material, for the manufacture of inflatable articles 39.01 Artificial plastic film, sheet or strip (excluding polyurethane foam) By the insertion after paragraph (4) of tariff heading No. 39.02 of the following: "(5) Artificial plastic film, sheet or strip (excluding polymers and copolymers of ethylene, styrene or vinyl chloride, acrylomethacrylic copolymers, polyacrylic and polymethacrylic derivatives)	Full duty Full duty" Full duty"
307.05	By the substitution for tariff heading No. 39.00 of the following: "39.00 Metallised artificial plastic tape or strip, for the manufacture of profile shapes	Full duty"
312.02	By the substitution for tariff heading No. 50.09 of the following: "50.09 Woven fabrics of silk or of waste silk	Not exceeding the M.F.N. duty"

NOTES: 1. The effect of this amendment is that polyurethane foam and sponge or foam plastic material are no longer admissible under rebate of duty for the manufacture of plastic goods of plate, sheet, strip or film and shoulder pads, respectively.

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.-
WYSIGING VAN BYLAE NO. 3 (NO. 3/419).

Kragtens artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, word Bylae No. 3 by genoemde Wet hierby gewysig in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

O. P. F. HORWOOD,
Minister van Finansies.

BYLAE

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van Korting
307.04	Deur tariefpos No. 39.00 deur die volgende te vervang: "39.00 Buisleiding, kleppe en pastukke, van kunsplastiekstof, vir die vervaardiging van opblaasbare artikels 39.01 Kunsplastieffilm, -vel of -reep (uitgesonderd poliuretaanskuim) Deur na paragraaf (4) van tariefpos No. 39.02 die volgende in te voeg: "(5) Kunsplastieffilm, -vel of -reep (uitgesonderd polimere en kopolimere van etileen, stireen of vinielchloried, akrilometakriolkopolimere, poliakriel-en polimetakrielderivate)	Volle reg Volle reg" Volle reg"
307.05	Deur tariefpos No. 39.00 deur die volgende te vervang: "39.00 Gemetalliseerde kunsplastiekband of -reep, vir die vervaardiging van profielvorms	Volle reg"
312.02	Deur tariefpos No. 50.09 deur die volgende te vervang: "50.09 Weefstowwe van sy of van afvalsy.	Hoogstens die M.B.N.-reg"

OPMERKINGS: 1 Die uitwerking van hierdie wysiging is dat poliuretaanskuim en spons- of skuimplastiekstof nie meer met korting op reg toelaatbaar is nie vir die vervaardiging van plastiekgoedere van plaat, vel, reep of film en vir skouerkussinkies, onderskeidelik.

2. The effect of this amendment is that the use of woven fabrics of silk or of waste silk under rebate of duty by the headgear industry is no longer restricted to the manufacture of linings, borders and bands.

2. Die uitwerking van hierdie wysiging is dat die gebruik van weefstowwe van sy of van afvalsy met korting op reg deur die hoofdekselnywerheid nie meer beperk word tot die vervaardiging van voerings, rande en bande nie.

No. R. 755 (Republic)]

[18 April 1975

DEPARTMENT OF TRANSPORT:

AMENDMENTS TO THE EXAMINATION REGULATIONS FOR ENGINEER-OFFICERS, 1968.

The Minister of Transport has, in terms of section 356(1) of the Merchant Shipping Act, 1951 (Act 57 of 1951), as amended, made the following further amendments, as set out in the Schedule hereto, to the Examination Regulations for Engineer-Officers, 1968, as promulgated under Government Notice R.471 of 22 March 1968 and subsequently amended, with effect from 1 May 1975

SCHEDULE

1. Regulation 46 is amended by the substitution for paragraphs (c) to (e) of the following paragraphs:

“(c) Examination for a certificate of competency as Second Engineer-Officer (foreign-going) or endorsement:-

(i) The full examination for a certificate (steam, motor or combined steam and motor) R18,00

(ii) Part A or Part B or a portion of either Part R9,00

(iii) The endorsement (steam or motor) examination R9,00

(d) Examination for a certificate of competency as Chief Engineer-Officer (foreign-going) or endorsement:-

* By Government Notice R.1286 of 14 August 1970.

(i) The full examination for a certificate (steam, motor or combined steam and motor) R28,00

(ii) Part A or Part B or a portion of either Part R14,00

(iii) The endorsement (steam or motor) examination R14,00

No. R. 755 (Republiek)]

[18 April 1975

DEPARTEMENT VAN VERVOER:

WYSIGING VAN DIE EKSAMENREGULASIES VIR INGENIEUROFFISIERS, 1968.

Die Minister van Vervoer het, ingevolge artikel 356(1) van die Handelskeepvaartwet, 1951 (Wet 57 van 1951), soos gewysig, die volgende verdere wysigings, in die Bylae hiervan vervat, aangebring aan die Eksamenregulasies vir Ingenieur-offisiere, 1968, afgekondig by Goewermentskennisgewing R.471 van 22 Maart 1968, soos later gewysig*, met ingang van 1 Mei 1975

BYLAE

1. Regulasie 46 word gewysig deur paragrawe (c) tot (e) te vervang deur die volgende paragrawe:-

“(c) Eksamen vir ’n sertifikaat van bekwaamheid as Tweede Ingenieur-offisier (Vreemde Vaart) of endossement:-

(i) Die volle eksamen vir ’n sertifikaat (stoom, motor of stoom en motor) R18,00

(ii) Deel A of Deel B of ’n gedeelte van een van hierdie dele R9,00

(iii) Eksamen vir endossement (stoom of motor) R9,00

(d) Eksamen vir ’n sertifikaat van bekwaamheid as Hoof-ingenieur-offisier (Vreemde Vaart) of endossement:-

* By Goewermentskennisgewing R.1286 van 14 Augustus 1970

(i) Die volle eksamen vir ’n sertifikaat (stoom, motor of stoom en motor) R28,00

(ii) Deel A of Deel B of ’n gedeelte van enige deel R14,00

(iii) Eksamen vir endossement (stoom of motor) R14,00

(e) Examination for a certificate of competency as Chief Engineer-Officer -Special Grade:-

(i) The full examination for a certificate R36,00

(ii) Part A or Part B R18,00"

2. Regulation 75(1) is amended by the substitution for the fee "R4" of the fee "R6".

3. Regulation 75(2) is amended by the substitution for the fee "R4" of the fee "R6".

(e) Eksamen vir 'n sertifikaat van bekwaamheid as Hoof-ingenieuroffisier- Spesiale Graad:-

(i) Die volle eksamen vir 'n sertifikaat .. R36,00

(ii) Deel A of Deel B R18,00"

2. Regulasie 75(1) word gewysig deur die bedrag "R4" deur die bedrag "R6" te vervang.

3. Regulasie 75(2) word gewysig deur die bedrag "R4" deur die bedrag "R6" te vervang.

Algemene Kennisgewings

General Notices

(No. 16 of 1975.)

(No. 16 van 1975.)

NOTICE TO HAVE LAND PROCLAIMED A PRIVATE GAME RESERVE.

AANSOEK OM GROND TOT 'N PRIVATE WILD-RESERWE TE LAAT PROKLAMEER.

Notice is hereby given that Mr. R. I. D. M. Myburgh proposes having a portion of his farm Plesston No. 71 situated in the district of Grootfontein proclaimed a private game reserve in terms of the Nature Conservation Ordinance, 1967 (Ordinance 31 of 1967) and the regulations published thereunder.

Kennis geskied hierby dat mnr. R. I. D. M. Myburgh van voorneme is om ooreenkomstig die bepalings van die Ordonnansie op Natuurbewaring, 1967 (Ordonnansie 31 van 1967) en die regulasies daaringevolge afgekondig, 'n gedeelte van sy plaas Plesston No. 71 geleë in die distrik Grootfontein tot 'n private wildreserwe te laat proklameer.

Any person who wishes to lodge objections to such step is invited to do so in writing with me within three months from the date hereof.

Enigeen wat beswaar daarteen wil aanteken, word versoek om dit skriftelik by my in te dien binne drie maande na die datum hiervan.

H. S. P. W. VAN NIEUWENHUIZEN,
Secretary for South West Africa.

H. S. P. W. VAN NIEUWENHUIZEN,
Sekretaris van Suidwes-Afrika.

WINDHOEK.

Date: 17 April 1975.

WINDHOEK

Datum: 17 April 1975.

(No. 256 of 1975.) Republic]

(No. 256 van 1975.) Republiek]

In terms of section thirty-four (2) of the Building Societies Act, 1965, the following composite return is published for general information:-

Ingevolge artikel vier-en-dertig (2) van die Bouverenigingswet, 1965, word onderstaande saamgestelde opgawe vir algemene inligting gepubliseer:-

SUMMARY OF MONTHLY RETURNS BY PERMANENT BUILDING SOCIETIES FOR THE MONTH ENDED 28 FEBRUARY 1975.

SAMEVATTING VAN MAANDELIKSE OPGAWES DEUR PERMANENTE BOUVERENIGINGS VIR DIE MAAND GEËINDIG 28 FEBRUARIE 1975.

	Getal/Number	Bedrag/Amount R	Bedrag/Amount R
Getal verenigings/Number of societies			
Aandelekapitaal/Share capital:			
Onbepaalde/Indefinite		2 008 227 609	
Vaste termyn/Fixed period		829 414 750	
Totaal/Total			2 837 642 359

Algemene reserwe/General reserve	123 146 030
Deposito's/Deposits:	
Vaste/Fixed	1 179 947 869
Spaar/Savings	993 416 188
Totaal/Total	2 173 364 057
Opgelope rente/Accrued interest	41 740 898
Kollaterale kontantdeposito's/Collateral cash deposits	8 605 184
Opgelope rente/Accrued interest	234 507
Lenings en oortrekkings/Loans and overdrafts	6 108 500
Voorskotte teen verband/Mortgage advances:	
(1) Alle voorskotte/All advances	4 344 337 364
(2) Voorskotte/hervoorskotte toegestaan gedurende die tydperk 1.4.74 tot 28.2.75 vir/ Advances/re advances granted during the period 1.4.74 to 28.2.75 for -	
(a) woonhuise waar die lening/dwelling houses where advance -	
(i) meer as R18 000 is/exceeds R18 000	198 852 101
(ii) R18 000 of minder is/is R18 000 or less	568 628 729
(b) woonstelle/flats	23 898 135
(c) besigheidsdoeleindes/business purposes	12 016 791
Totaal/Total	803 395 756
(3) Toegestaan maar nie uitbetaal nie/Granted but not paid out	257 821 691
Likwiede bates/Liquid assets:	
Kontant en deposito's onmiddellik opvraagbaar/Cash and deposits withdrawable on demand	287 664 735
Lenings aan diskontohuise en wissels/Loans to discount houses and bills	
Onbeswaarde effekte/Unencumbered securities	38 688 481
Opgelope rente/Accrued interest	2 403 366
Totaal/Total	328 756 582
Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount	265 676 404
Voorgeskrewe beleggings/Prescribed investments:	
Likwiede bates/Liquid assets	
Deposito's (behalwe die wat as likwiede bates geld)/Deposits (other than those ranking as liquid assets)	328 756 582
Lenings aan diskontohuise (behalwe die wat as likwiede bates geld-/Loans to discount houses (other than those ranking as liquid assets)	188 987
Onbeswaarde effekte (behalwe die wat as likwiede bates geld- /Unencumbered securities (other than those ranking as liquid assets)	132 873 869
Opgelope rente/Accrued interest	7 076 695
Totaal/Total	639 106 264
Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount	504 577 889

Advertisements

ADVERTISING IN THE OFFICIAL GAZETTE OF SOUTH WEST AFRICA

1. The *Official Gazette* is published on the 1st and 15th day of each month; if either of those days falls on a Sunday or Public Holiday, the *Official Gazette* is published on the next succeeding working day.

Advertensies

ADVERTEER IN DIE OFFISIËLE KOERANT VAN SUID-WES-AFRIKA

1. Die *Offisiële Koerant* verskyn op die 1ste en 15de dag van elke maand; as een van hierdie dae op 'n Sondag of openbare feesdag val, verskyn die *Offisiële Koerant* op die eersvolgende werkdag.

2. Advertisements for insertion in the *Official Gazette* should be addressed to the OFFICIAL GAZETTE OFFICE, P.B. 13186, Windhoek, or be delivered to Room 109, Administration Building, Windhoek, in the languages in which they are to be published, not later than 4.30 p.m. on the NINTH day before the date of publication of the *Official Gazette* in which they are to be inserted.

3. Advertisements are inserted in the *Official Gazette* after the official matter or in a supplement of the *Official Gazette* at the discretion of the Secretary.

4. Advertisements are published in the *Official Gazette* for the benefit of the public. Translations, if required, must be furnished by the advertiser or his agent.

5. Only law advertisements are accepted for publication in the *Official Gazette*, and are subject to the approval of the Secretary for South West Africa, who may refuse to accept or may decline further publication of any advertisement.

6. The Administration of S.W.A. reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.

7. Advertisements should as far as possible be typewritten. Manuscript of advertisements should be written on one side of the paper only, and all proper names plainly inscribed; in the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can only be republished on payment of the cost of another insertion.

8. No liability is assumed for any delay in publishing a notice or for publishing it on any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is assumed in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

9. The advertiser will be held liable for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Administration of S.W.A. as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.

10. The subscription for the *Official Gazette* is R5,00 per annum, post free in this Territory and the Republic of South Africa, obtainable from Messrs. The Suidwes-Drukkery Limited, P.O. Box 2196, Windhoek. Postage must be prepaid by overseas subscribers. Single copies of the *Official Gazette* may be obtained from Messrs. The Suidwes-Drukkery Limited, P.O. Box 2196, Windhoek, at the price of 10c per copy. Copies are kept in stock for only two years.

11. The charge for the insertion of notices is as follows and is payable in the form of cheques, bills, postal or money orders:

Type	Charge
1. Transfer of business	R2,50
2. Meeting of Sheriff	R2,50
3. Declaration of dividend	R2,50
4. Lost policy/deed/bond	R2,50
5. Sale in execution — Supreme Court	R4,00

12. The charge for the insertion of advertisements other than the notices mentioned in paragraph 11 is at the rate of 35c per cm double column. (Fractions of a cm to be reckoned as a cm).

13. No advertisements are inserted unless the charge is prepaid. Cheques, drafts, postal orders or money orders must be payable to the Secretary for South West Africa.

2. Advertensies wat in die *Offisiële Koerant* geplaas moet word, moet in die taal waarin hulle sal verskyn aan die OFFISIËLE KOERANTKANTOOR, P.S. 13186, Windhoek, geadresseer word, of by Kamer 109, Administrasie-gebou, Windhoek, afgelewer word, nie later nie as 4,30 nm. op die NEGENDE dag voor die verskyning van die *Offisiële Koerant*, waarin die advertensie geplaas moet word.

3. Advertensies word na die amptelike gedeelte in die *Offisiële Koerant* geplaas, of op 'n ekstra blad van die *Offisiële Koerant*, al na die Sekretaris goetvind.

4. Advertensies word vir die openbare voordeel in die *Offisiële Koerant* gepubliseer. Vertalings moet deur die Adverteerder of sy agent gelewer word indien verlang.

5. Slegs regsadvertensies word vir publikasie in die *Offisiële Koerant* aangeneem en hulle is onderhewig aan die goedkeuring van die Sekretaris van Suidwes-Afrika, wat die aanneming of verdere publikasie van 'n advertensie mag weier.

6. Die Administrasie van S.W.A. behou hom die reg voor om die kopie te redigeer, te hersien en oortollige besonderhede weg te laat.

7. Advertensies moet sover moontlik getik wees. Die manuskrip van advertensies moet slegs op een kant van die papier geskryf word en alle einame moet duidelik wees. In geval 'n naam weens onduidelike handskrif foutief gedruk word, kan die advertensie slegs dan herdruk word as die koste van 'n nuwe plasing betaal word.

8. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir enige vertraging in die publisering van 'n kennisgewing of vir die publisering daarvan op 'n ander datum as dié deur die insender bepaal. Insgelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar ten opsigte van enige redigering, hersiening, weglatings, tipografiese foute en foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan nie.

9. Die insender word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat voortvloei uit enige aksie wat weens die publisering, hetsy met of sonder enige weglating, foute, onduidelikhede of in watter vorm ook al, van 'n kennisgewing teen die Administrasie van S.W.A. ingestel word.

10. Die jaarlikse intekengeld op die *Offisiële Koerant* is R5,00 posvry in hierdie Gebied en die Republiek van Suid-Afrika, verkrygbaar by die here Die Suidwes-Drukkery Beperk, Posbus 2196, Windhoek. Oorsese intekenaars moet posgeld vooruit betaal. Enkel eksemplare van die *Offisiële Koerant* is verkrygbaar van die here Die Suidwes-Drukkery Beperk, Posbus 2196, Windhoek, teen 10c per eksemplaar. Eksemplare word vir slegs twee jaar in voorraad gehou.

11. Die koste vir die plasing van kennisgewings is soos volg en is betaalbaar by wyse van tjeks, wissels pos- of geldorders:

Tipe	Tarief
1. Oordrag van besigheid	R2,50
2. Vergadering van Balju	R2,50
3. Verklaring van dividend	R2,50
4. Verlore polis/akte/verband	R2,50
5. Regsveulings — Hooggeregshof	R4,00

12. Die koste vir die plasing van advertensies, behalwe die kennisgewings wat in paragraaf 11 genoem word, is teen die tarief van 35c per cm dubbelkolom. (Gedeeltes van 'n cm moet as volle cm bereken word).

13. Geen advertensie word geplaas nie tensy die koste vooruit betaal is. Tjeks, wissels, pos- en geldorders moet aan die Sekretaris van Suidwes-Afrika betaalbaar gemaak word.

P 457 (958) — WINDHOEK (2) J. Januarie — Messelaar — WINDHOEK (3) Eerste aansoek om motortransportsertifikaat — 5 sitplek motorkar aangekoop te word 4(a) Kleurling huurmotor — passasiers 5(a) Binne die Munisipale gebied van Windhoek.

P 458 (M 1002) — KALKFELD (2) J. L. Louw — Vervoerkontraakteur — WINDHOEK. (3) Aansoek om Motortransportsertifikate — Bykomende magtiging — 3 v/m en 2 sleepwaens. 4(a) en 5(a) Soos per aangehegte bylaag "A".

"A".

1. Lewende hawe en goedere behorende aan blankes — Vanaf Kalkfeld na die volgende plase Okarumatero no. 23, Ozombusomasse no. 174, Bag Bag no. 180, Kameel no. 284 distrik Okahandja, Boskloof no. 16, Irindi no. 58, Gesondheid no. 158 distrik Omaruru, Nuremberg no. 88, Kabussejama no. 90, Hagenhof no. 91, Elim no. 92, Uithoek no. 93, Okonguarri no. 94, Iris no. 145, Tiefland no. 146, Jutland no. 156 distrik Outjo en terug na Kalkfeld.
2. Lewende hawe en goedere behorende aan blankes — Vanaf plase binne 'n gebied met 'n radius van 50 (vyftig) km bereken vanaf die Hoofposkantoor Kalkfeld asook vanaf die volgende plase Venus no. 60, Okosongutu no. 101, Transvaal no. 187 en no. 188 Distrik Otjiwarongo, Okarumatero no. 23, Ozombusomasse no. 174, Bag Bag no. 180, Omatako no. 189, Kameel no. 284 distrik Okahandja. Epopa no. 4, Gifputs no. 5, Okoronjona no. 6, Omapaniehoek no. 7, Klein Omahoro no. 8, Groot Omahoro no. 9, Boskloof no. 16, Irindi no. 58, Gesondheid no. 158, Heldewag no. 160, Vastrap no. 174 distrik Omaruru, Nuremberg no. 88, Madagaskar no. 89, Kabussejama no. 90, Hagenhof no. 91, Elim no. 92, Uithoek no. 93, Okonguarri no. 94, Iris no. 145, Tiefland no. 146, Jutland no. 156 distrik Outjo, na Windhoek, Okahandja en Otavi slagpale.
3. Sentrale asook enige veevoer of ander lekkes — Vanaf die Sentramark Omaruru na plase geleë binne 'n gebied met 'n radius van 50 (vyftig) km bereken vanaf die Hoofposkantoor Kalkfeld asook na die volgende plase; Venus no. 60, Okosongutu no. 101, Transvaal no. 187 en no. 188 distrik Otjiwarongo, Okarumatero no. 23, Ozombusomasse no. 174, Bag Bag no. 180, Omatako no. 189, Kameel no. 284 distrik Okahandja, Epopa no. 4, Gifputs no. 5, Okoronjona no. 6, Omapaniehoek no. 7, Klein Omahoro no. 8, Groot Omahoro no. 9, Boskloof no. 16, Irindi no. 58, Gesondheid no. 158, Heldewag no. 160, Vastrap no. 174 distrik Omaruru, Nuremberg no. 88, Madagaskar no. 89, Kabussejama no. 90, Hagenhof no. 91, Elim no. 92, Uithoek no. 93, Okonguarri no. 94, Iris no. 145, Tiefland no. 146 en Jutland no. 156, distrik Outjo.

4. Geelmieliemeel — vanaf Kalkfeld na die Sentramark Omaruru.

5. Diesel in massa — Vanaf BP. S.A. Edms. Bpk. Kalkfeld na plase geleë binne 'n gebied met 'n radius van 80 (tagtig) km bereken vanaf die Hoofposkantoor Kalkfeld.

P 459 (M 862) — OKAHANDJA — Herpublikasie van P 305 (M 862) — (2) Laerskool J. G. van der Wath — Opvoedkundige inrigting — Okahandja (3) Eerste aansoek om motortransportsertifikaat — SH 1990 — Bus — 54 sittende en 18 staande passasiers (4)(a) 'n Geselskap Blanke skoliere wat gesamentlik reis om 'n kamp, pieknik, konsert of ander vermaaklikheid by te woon of om 'n godsdienstige byeenkoms by te woon of vir opvoedkundige doeleindes of om gesamentlik aan een of ander wedstryd of spel deel te neem asook hulle toesighouers en persoonlike bagasie 5(a) Vanaf Okahandja na plekke geleë in S.W.A. en die R.S.A. en terug uitgesluit vervoer vanaf een plek na 'n ander geleë binne die Transkei bestaande uit die Bantoegebiede soos omskryf in artikel 2 van die Transkeise Grondwet (Wet 48 van 1963) soos van tyd tot tyd by proklamasie in die staatskoerant gewysig.

P 460 (M 1090) — WINDHOEK (2) Mepa Investments (Pty) Ltd. H/A, P.M.C. Motors — Motorhandelaars — Windhoek (3) Eerste aansoek om Motortransportsertifikaat — SW 599 — v/m — 555 kg (4a) Eie goedere (5)(a) Binne die munisipale gebied van Windhoek. (4)(b) Eie nie-blanke werknemers indien geen vergoeding vir sodanige vervoer bereken word nie (5)(b) Vanaf en na Katutura en Khomasdal na en vanaf die houer se eie *bona fide* plek van besigheid geleë te Windhoek.

P 461 (M 1095) — WINDHOEK (2) Jowells Transport SWA (Edms) Bpk. — Vervoerkontraakteurs — Windhoek (3) Aansoek om motortransportsertifikaat — Bykomende voertuig — TSN 30487 — Leunwa — 23000 kg; 4(a) en (5)(a) Soos per aangehegte bylaag "A".

"A".

1. Abnormale vragte van grondverskuiwingsmasjinerie wat weens massa of afmetings nie met spoorwegtrokke vervoer kan word nie. (a) Vanaf Windhoek direk na plekke geleë binne Suidwes-Afrika (b) vanaf plekke geleë binne Suidwes-Afrika (uitgesluit vanaf plekke geleë binne die landdrostdistrikte van Lüderitz, Maltahöhe, Mariental, Keetmanshoop, Karasburg en Bethanie), direk na Windhoek.
2. Goedere — Binne 'n gebied met 'n radius van 50 (vyftig) km vanaf Windhoek Hoofposkantoor.
3. Goedere en Nie-blanke werknemers — Tussen Windhoek en plekke geleë binne Windhoek Landdrostdistrik wes van die spoorlyn met die bepaling dat geen goedere opgelaaie mag word op 'n plek binne 'n

- strook van 10 (tien) km weerskante van 'n spoorweg, of gereelde padvervoerdienste ten opsigte waarvan 'n motortransportsertifikaat bestaan indien sodanige goedere op 'n ander plek geleë binne 'n strook van 10 (tien) km weerskante van dieselfde spoorweg of padvervoerdienste of enige ander spoorweg of gereelde padvervoerdienste wat 'n skakel met sodanige spoorweg of padvervoerdienste vorm, afgelaai moet word nie, indien gemelde dienste sodanige plekke bedien of bereid is om sodanige plekke te bedien.
4. Goedere wat individueel, wanneer afgetakel, 10,97 meter in lengte of 2,49 meter in Wydte of 2,59 meter in hoogte oorskry en as sulks nie in normale spoorweggetrokke vervoer kan word nie tesame met komponente wat daarvan afgetakel is (uitgesluit padboumasjinerie en behoudens die magtiging in paragraaf 1 hierbo uitgesluit grondverskuiwingsmasjinerie) — Binne Suidwes-Afrika onderhewig aan die voorwaarde dat geen goedere binne die volgende gebiede opgelaai en weer op 'n ander plek binne dieselfde gebied afgelaai word nie:
- (i) Die landdrostdistrikte Keetmanshoop, Tsumeb en Grootfontein, en
- (ii) Die gebied tussen die Kuiseb- en Kuneneriviere wat binne 'n strook van 160 (eenhonderd-en-sestig) km. oos van die weskus hoogwaterlyn geleë is.
5. Onderdele wat benodig word vir die onmiddellike *bona fide* herstel van masjinerie of werktuigkundige installasies wat defek geraak het en wat weens dringende omstandighede spoedeisend herstel moet word uitgesluit aflewering aan 'n besigheidsperseel ter aanvulling van voorrade — Binne Suidwes-Afrika onderhewig aan die volgende voorwaardes:
- (a) Dat geen onderdele binne die volgende gebiede opgelaai en weer op 'n ander plek binne die gebied afgelaai mag word nie;
- (i) Die landdrostdistrikte van Grootfontein, Tsumeb, Keetmanshoop en Okahandja; en
- (ii) die gebied geleë tussen die Kuiseb- en Kuneneriviere wat binne 160 (eenhonderd-en-sestig) km oos van die weskus hoogwaterlyn geleë is; asook
- (b) met die bepaling dat geen goedere opgelaai mag word op 'n plek binne 'n strook van 10 (tien) km weerskante van 'n gereelde padvervoerdienste ten opsigte waarvan 'n motortransportsertifikaat bestaan indien sodanige goedere op 'n ander plek geleë binne 'n strook van 10 (tien) km weerskante van dieselfde padvervoerdienste of enige ander gereelde padvervoerdienste wat 'n skakel met sodanige padvervoerdienste vorm, afgelaai moet word nie, indien gemelde dienste sodanige plekke bedien of bereid is om sodanige plekke te bedien.
6. Defektiewe meganiese toerusting of werktuigkundige installasies vir dringende herstel — Vanaf 'n plek binne Suidwes-Afrika waar dit defek geraak het na 'n plek van herstel geleë binne Suidwes-Afrika en na herstel terug na die plek vanwaar dit vir herstel vervoer was.
7. Lewende hawe.
- (i) Tussen plase en/of veevendusies en/of die naaste of mees gerieflikste spoorwegstasie en/of spoorweglyn waar die nodige laaifasiliteite beskikbaar is binne die landdrostdistrikte van Windhoek en Rehoboth met die bepaling dat geen lewende hawe opgelaai sal word op plekke geleë binne 'n radius van 10 (tien) km weerskante van 'n gereelde padmotordienste bedien deur die S.A.S. & H. Administrasie en waarvoor 'n geldige motortransportsertifikaat uitgereik is indien die gemelde lewende hawe 'n onmiddellike bestemming op dieselfde roete het en die S.A.S. & H. Administrasie bereid is om sodanige lewende hawe te vervoer.
8. Lewende hawe. Vanaf plase en/of openbare veevendusies binne die landdrostdistrikte van Windhoek en Rehoboth na Windhoek en Rehoboth slagpale met die bepaling dat geen lewende hawe opgelaai sal word op plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 10 (tien) km weerskante van 'n gereelde padmotordienste bedien deur die S.A.S. & H. Administrasie en waarvoor 'n geldige motortransportsertifikaat uitgereik is indien die gemelde lewende hawe 'n onmiddellike bestemming op dieselfde roete het en die S.A.S. & H. Administrasie bereid is om sodanige lewende hawe te vervoer en verder dat geen lewende hawe met 'n onmiddellike bestemming op 'n spoorweglyn opgelaai sal word op plekke geleë op 'n gereelde padmotordienste bedien deur die S.A.S. & H. Administrasie.
9. Konsentrate van onedele metale wat bestaan uit verpoierde minerale nie met sure of hitte behandel nie, slegs in massa en nie in sakke nie — Vanaf myne geleë binne Suidwes-Afrika na die smelter geleë te Nababep, Namakwaland.
- P 462 (M 1098) — OUTJO (2) D. J. Meyer — Vervoerkontraakteur — Outjo (3) Aansoek om motortransportsertifikaat — Bykomende magtiging — 3 Voorhakkers en Leunwaens (4)(a) Eie gebreekte klip en sementstene (5)(a) Vanaf die houer se eie klipbreker en steenmakery te Outjo dorpsgronde na plekke geleë binne die munisipale gebied van Otjiwarongo asook die gedeelte van die landdrostdistrik van Otjiwarongo binne 'n radius van 10 km bereken vanaf die Otjiwarongo-Outjo grenslyn.
- P 463 (M 1100) — WINDHOEK (2) F. P. du Toit Transport (Edms) Bpk — Vervoerkontraakteur — Windhoek (3) Aansoek om motortransportsertifikaat —

Bykomende magtiging een Voorhaker en een Leunwa van 20 ton (4)(a) Masjinerie wat gebreek het en onderdele vir samevoeging en dringende herstel (5)(a) Vanaf Ruacana na werksinkels in Windhoek (4)(b) Herstelde masjinerie en onderdele (5)(b) Vanaf Windhoek na Ruacana.

P 464 (M 1101) — WINDHOEK (2) Swawek (Edms) Bpk — Elektrisiteitsverskaffers — Windhoek (3) Aansoek om motortransportsertifikaat — Bykomende voertuie 2 Vragmotors 10 000 kg elk (4)(a) en (5)(a) Soos per aangehegte bylaag "A". (4)(b) Eie Werknemers (5)(b) vanaf sirkel te Katutura tot by Katutura verkeerslig te Okahandjaweg draai links af op Nasionale — Okahandjapad na Brakwater en op dieselfde roete terug. (4)(c) Eie Werknemers (5)(c) vanaf sirkel te Katutura tot by Katutura verkeerslig te Okahandjaweg, draai links af op Nasionale pad na Van Eck kragstasie en op dieselfde roete terug. (4)(d) Eie Werknemers (5)(d) Vanaf sirkel te Katutura tot by Katutura verkeerslig te Okahandjaweg, draai regs na stad tot by Snymanssirkel, in Bell straat af tot by Lazarettstraat regs in Lazarettstraat, af tot by kragstasie, en op dieselfde roete terug.

"A".

1. Eie breekbare, delikate elektriese apparaat met insluiting van relës en gemonteerde skakeltuig, benodig vir die oprigting, onderhoud en toetsing van kragleiers, distribusie- en substasies — Binne Suidwes-Afrika.
2. Eie kragtransformators onder 30 (dertig) ton wat deur takelaars hanteer moet word — Binne Suidwes-Afrika.
3. Eie materiaal vir eie gebruik vir *bona fide* onderhoud en reparasie van hooftransmissielyne en verwante distribusie- en substasies bo 66 kV — Binne Suidwes-Afrika.
4. Eie werknemers, indien geen vergoeding vir sodanige vervoer bereken word nie, in die loop van hul werksaamhede in die konstruksie, onderhoud en toetsing van transmissielyne, verwante distribusie- en substasies, tesame met hul gereedskap, toetsapparaat, kampgereedskap en voorrade redelik benodig vir persoonlike verbruik deur eie werknemers gedurende sodanige werksaamhede — Binne Suidwes-Afrika.
5. Eie materiaal vir eie gebruik by die oprigting van hooftransmissielyne bo 66 kV na konstruksiepersele geleë binne 'n gebied met 'n radius van 100 (eenhonderd) km vanaf

(i) die naaste of geskikste spoorwegstasie;

(ii) die opslagdepots te Brakwater, Otjiwarongo en Ruacana;

(iii) 'n ander konstruksieperseel binne Suidwes-Afrika.

6. Eie materiaal vir eie gebruik — Binne 'n gebied met 'n radius van 50 (vyftig) km bereken vanaf 'n eie besigheidperseel geleë binne Suidwes-Afrika, asook vanaf en na gemelde besigheidperseel na en vanaf:

(i) die naaste of geskikste spoorwegstasie; of

(ii) 'n ander eie besigheidperseel, binne Suidwes-Afrika.

7. Nie meer as 10 (tien) ton eie materiaal vir eie gebruik in die konstruksie onderhoud en toetsing van landelike transmissielyne, distribusie- en substasies van 66 kV en minder, per rit nie — Vanaf die opslagdepots te Brakwater, Otjiwarongo en Ruacana na konstruksiepersele binne Suidwes-Afrika.

9. Nie meer as 10 (tien) ton eie materiaal per rit tussen konstruksiepersele ter aanvulling van voorraad vir die gebruik in die oprigting, onderhoud en toetsing van *landelike transmissielyne* en verwante distribusie en substasies van 66 kV en minder — Binne Suidwes-Afrika.

P 465 (M 1102) — OWAMBO (2) Taeuber & Corssen S.W.A. (Pty) Ltd. — Agents and Wholesalers — Windhoek (3) Application for Motor Carrier Certificate — Additional vehicle — SW 13424 — L.D.V. — 1074 kg. (4)(a) Cigarettes and tobacco belonging to and on behalf of Bantu Investment Corporation (5)(a) From Oshakati to places situated within Owambo and unsold stock on the return journey.

P 466 (M 1105) — WINDHOEK (2) K. Dods — Marketing representative — Windhoek (3) First application for Motor Carrier Certificate — SW 10952 — Pickup 1 500 kg belonging to G. H. Dods (4) (a) *Bona fide* softs samples for S.W. United Agency (Pty) Ltd. — (5)(a) Within S.W.A.

P 467 (M 1106) — WALVISBAAI (2) Wesbank Transport (Edms) Bpk. — Vervoerkontraakteur — Walvisbaai (3) Aansoek om motortransportsertifikaat — Bykomende magtiging SS 847 — Vragmotor — 8 ton — SV 1599 — Vragmotor 6 ton en SV 4029 — Vragmotor 7 ton (4)(a) Petroleumprodukte ten behoeve van BP Petroleummaatskappy asook leë houers (5)(a) Binne 'n gebied met 'n radius van 50 km bereken vanaf hoofposkantoor Walvisbaai asook na plekke geleë binne die munisipale gebied van Swakopmund en terug.

P 468 (M 1108) – WINDHOEK (2) Raad van Beheer van die Suiwelnwyerheid – Statutêre liggaam – Windhoek (3) Aansoek om motortransportertifikaat – Bykomende voertuig – SW 31110 – Vragmotor – 19 000 kg. (4)(a) Onbewerkte varsmelk in rouvorm (5)(a)(i) Vanaf enige varsmelk sentrum in die R.S.A. na Windhoek; (ii) Vanaf plekke geleë binne die landdrosdistrikte van Gobabis, Grootfontein, Tsumeb, Otavi, Otjiwarongo en Outjo na Windhoek; (iii) Vanaf plekke geleë binne die landdrosdistrikte van Gobabis, Grootfontein, Tsumeb, Otavi, Otjiwarongo en Outjo en (iv) Vanaf Windhoek direk na Outjo in tye van surplusse.

P 469 (M 1109) – WINDHOEK (2) Raad van Beheer oor die Suiwelnwyerheid – Statutêre liggaam – Windhoek (3) Aansoek om Motortransportertifikaat – Bykomende voertuig – SW 30222 – Vragmotor 2 600 kg (4)(a) Onbewerkte varsmelk in melkkanne (5) (a) binne S.W.A.

P 470 (M 1111) – ARANOS (2) P. W. Bredenhann – Tegniëse Beampte – Aranos (3) Aansoek om motortransportertifikate – Oordrag vanaf J. Jacobs – SN 4205 – Vragmotor – 7 400 kg en SN 472 – Vragmotor – 5441 kg (4)(a) en (5)(a) Soos per aangehegte bylaag “A”.

“A”.

1. Alle soorte goedere behorende aan en ten behoeve van Blankes – Binne 'n gebied met 'n radius van 100 (eenhonderd) km. bereken vanaf Aranos hoofposkantoor met die bepaling dat geen goedere opgelaa mag word op 'n plek binne 'n strook van 10 (tien) km weerskante van 'n spoorweg, of gereelde padvervoerdienste ten opsigte waarvan 'n motortransportertifikaat bestaan indien sodanige goedere op 'n ander plek geleë binne 'n strook van 10 (tien) km. weerskante van dieselfde spoorweg of padvervoerdienste of enige ander spoorweg of gereelde padvervoerdienste wat 'n skakel met sodanige spoorweg of padvervoerdienste vorm, afgelaai moet word nie, indien gemelde dienste sodanige plekke bedien of bereid is om sodanige plekke te bedien.
2. Lewende hawe – Vanaf plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 100 (eenhonderd) km bereken vanaf Aranos hoofposkantoor, na Mariëntalspoorwegstasie met die bepaling dat geen goedere opgelaa mag word op 'n plek binne 'n strook van 10 (tien) km weerskante van 'n spoorweg, of gereelde padvervoerdienste ten opsigte waarvan 'n motortransportertifikaat bestaan indien sodanige goedere op 'n ander plek geleë binne 'n strook van 10 (tien) km weerskante van dieselfde spoorweg of padvervoerdienste of enige ander spoorweg of gereelde padvervoerdienste wat 'n skakel met sodanige spoorweg of padvervoerdienste vorm, afgelaai moet word nie, indien gemelde dienste sodanige plekke bedien of bereid is om sodanige plekke te bedien.

P 471 (M 1116) – WINDHOEK (2) C. Jansen – Huurmotoreienaar – Windhoek (3) Aansoek om motortransportertifikaat – Gewysigde magtiging – SW 28058 – motorkar – 6 sitplekke (4)(a) Bantoe en kleurling huurmotorpassassiers (5)(a) (i) Vanaf die taxistaanplek in Khomasdal na die taxistaanplek in Talstraat Windhoek; en (ii) Binne die munisipale gebied van Windhoek, Khomasdal en Katutura.

P 472 (M 1117) – GROOTFONTEIN (2) J. C. Jooste – Vervoerkontraakteur – Grootfontein (3) Aansoek om motorsertifikate – Bykomende voertuie: SF 2249 vragmotor 7948 kg.; SF 2955 vragmotor 7948 kg.; SF 567 vragmotor 15135 kg.; SF 2956 vragmotor 7948 kg.; SF 2934 vragmotor 11460 kg.; SF 2009 vragmotor 15135 kg.; SF 1038 vragmotor 7948 kg.; (4)(a) en (5)(a) Soos per aangehegte bylaag “A”.

“A”.

1. Goedere in die loop van die houer se bedryf, handel of besigheid: (i) deur die verkoper daarvan vir aflewering aan die koper daarvan, of deur die eienaar daarvan na 'n plek waar hy voornemens is om dit te verkoop of vir verkoop op te berg; (ii) deur die koper daarvan by verwydering van die plek waar hy dit gekoop het; (iii) deur die eienaar daarvan na 'n plek waar hy voornemens is om dit te gebruik of vir 'n ander doel as verkoop op te berg; deur middel van die motorvoertuig hierin beskryf wat aan die eienaar van die bedoelde goedere alleen behoort, binne 'n radius van 50 (vyftig) km bereken vanaf sy plek van bedryf, handel of besigheid te Grootfontein.
2. Eie goedere – Binne die landdrosdistrikte van Grootfontein en Tsumeb.
3. Eie gereedskap, masjinerie, steierwerk en voorrade op hande vir eie gebruik asook eie werknemers in die loop van hul diens indien geen vergoeding vir sodanige vervoer bereken word nie en eie kamptoe-rusting vir eie gebruik deur sodanige werknemers en nie vir verkoopsdoeleindes nie en rantsoene en eie voorafvervaardigde huise vir eie gebruik alleenlik – Vanaf een eie *bona fide* besigheidsterrein na 'n ander binne Suidwes-Afrika.
4. Eie onderdele vir eie gebruik alleenlik wanneer dit nodig word vir die onmiddellike *bona fide* herstel en/of instandhouding van masjinerie en/of werktuigkundige installasies wat defek geraak het en weens dringende omstandighede spoedeisend herstel moet word maar uitgesluit aflewering aan enige besigheidspersele aanvulling van voorrade – Binne Suidwes-Afrika.
5. Eie defektiewe masjinerie en/of dele daarvan vir dringende herstel – Vanaf eie *bona fide* besigheids-terreine geleë binne Suidwes-Afrika regstreeks na 'n

- plek binne Suidwes-Afrika waar dit dringend herstel moet word en terug.
6. Brandstof in grootmaat asook smeerolies — Vanaf die naaste grootmaatdepot na plekke binne die landdrosdistrikte van Grootfontein en Tsumeb.
 7. Petrol in massa — Vanaf Tsumeb na Grootfontein (onderhewig aan hersiening te eniger tyd).
 8. Hout ten behoeve van en behorende aan Madeiras Du Sol, Angola — Vanaf Nkurenkuru na Grootfontein spoorwegstasie.
 9. Eie hout — Vanaf plekke van aankoop geleë binne die landdrosdistrik van Grootfontein na Grootfontein spoorwegstasie.
 10. Eie gereedskap en eie werknemers in die loop van hul diens indien geen vergoeding vir sodanige vervoer bereken word nie — Binne die landdrosdistrikte van Grootfontein en Kavango.
 11. Brandstof en smeerolies — Vanaf Grootfontein na Nkurenkuru oor Rundu slegs vir aflewering te Nkurenkuru.
 12. Leë houers — Vanaf Nkurenkuru na Grootfontein oor Rundu slegs vir aflewering te Grootfontein.
 13. Goedere en manganerts ten behoeve van Walvisbaai Mining Co. Ltd. — Tussen Okahandja en Otjisondo.
 14. Goedere ten behoeve van S.W.A. Co. Ltd. — Vanaf en na Abenab na en vanaf Berg Aukas na en vanaf Grootfontein.
 15. Goedere ten behoeve van Kiln Products — Vanaf en na Abenab na en vanaf Berg Aukas na en vanaf Grootfontein.
 16. Onderdele wat benodig word vir die onmiddellike *bona fide* herstel van masjinerie of werktuigkundige installasies wat defek geraak het en wat weens dringende omstandighede spoedeisend herstel moet word uitgesluit aflewering aan 'n besigheidsperseel ter aanvulling van voorrade en onderhewig aan die voorwaarde dat die vervoer uitsluitlik ten behoeve van South West Company wat handel dryf as Berg Aukas Myn onderneem word — Vanaf Walvisbaai en Windhoek na Grootfontein direk.
 17. Veelekke, hooi, boustene en kunsmis behorende aan Blankes en ten behoeve van Blankes — Binne die landdrosdistrikte van Grootfontein en Tsumeb met die bepaling dat geen goedere opgelaaï mag word op 'n plek binne 'n strook van 10 (tien) km weerskante van 'n spoorweg, of gereelde padvervoerdiens ten opsigte waarvan 'n motortransportsertifikaat bes-
taan indien sodanige goedere op 'n ander plek geleë 'n strook van 10 (tien) km. weerskante van dieselfde spoorweg of gereelde padvervoerdiens of enige ander spoorweg of gereelde padvervoerdiens wat 'n skakel met sodanige spoorweg of padvervoerdiens vorm, afgelaai moet word nie, indien gemelde dienste sodanige plekke bedien of bereid is om sodanige plekke te bedien.
 18. Padbou- en grondverskuiwingsmasjinerie wat 10,97 meter in lengte en 2,59 meter in hoogte of 10,97 meter in lengte en 2,49 meter in wydte of 2,59 meter in hoogte en 2,49 meter in wydte oorskrei uitsluitlik ten behoeve van South West Company wat handel dryf as Berg Aukas Myn — Binne die landdrosdistrikte van Tsumeb en Grootfontein.
 19. Padbou- en grondverskuiwingsmasjinerie wat 10,97 meter in lengte en 2,59 meter in hoogte of 10,97 meter in lengte en 2,49 meter in wydte of 2,59 meter in hoogte en 2,49 meter in wydte oorskrei behorende aan en ten behoeve van Blankes — Vanaf en na plekke geleë binne die landdrosdistrikte van Grootfontein en Tsumeb na en vanaf plekke geleë binne Owambo.
- P 473 Herpublikasie van P 300 (M 1023) — REHOBOTH (2) W. van Rooi — Boer — Plaas Nabiet-sous No. 263 distrik Rehoboth. (3) Eerste aansoek om motortransportsertifikaat. SW 20576 — vragmotor — 2267 kg. (4)(a) Brandhout vir verkoop te Khomasdal, Windhoek behorende aan en ten behoeve van Adriaan Beukes. (5)(a) Vanaf plaas Nabiet-sous No. 263 distrik Rehoboth na Khomasdal, Windhoek.
- P 474 (M 1119) — OTAVI (2) Laerskool Otavi — Opvoedkundige inrigting — Otavi (3) Nuwe aansoek om motortransportsertifikaat — laat hernuwing — SE 23 — Bus — 49 sittende en 12 staande passasiers (4)(a) en (5)(a) (4)(a) Blanke skoliere, hul toesighouers en hulle persoonlike bagasie wat gesamentlik 'n reis onderneem; om 'n kamp, pickniek, konsert of ander vermaaklikheid of om 'n godsdienstige byeenkoms by te woon, vir opvoedkundige doeleindes, of om gesamentlik aan een of ander wedstryd of spel deel te neem. (5)(a) Vanaf Otavi na plekke binne S.W.A. en die R.S.A., met uitsluiting van die Transkei bestaande uit die bantoegebiede soos omskryf in Artikel 2 van die Transkeise Grondwet 1963 (Wet 48 van 1963) soos van tyd tot tyd by proklamasie in die Staatskoerant gewysig, en terug. (4)(b) 'n Geselskap blanke persone wat gesamentlik 'n reis onderneem; om 'n kamp, pickniek, konsert of ander vermaaklikheid of om 'n godsdienstige byeenkoms by te woon; vir opvoedkundige doeleindes; of om gesamentlik aan en of ander wedstryd of spel deel te neem. (5)(b) Vanaf Otavi na plekke binne S.W.A. en terug na Otavi.

P 475 (M 1120) — WINDHOEK (2) Leisure Sands (Pty) Ltd. T/A Kalahari Sands Hotel — Hotel — Windhoek (3) Application for motor carrier certificate — Transfer from Leisure Haven Holdings (Pty) Ltd., SW 31396 — Bus — 11 persons (4)(a) and (5)(a) as per attached annexure "A".

"A".

1. Own Non-white employees if no charge is made for such conveyance — From their residences at Katutura and Khomasdal to own place of business at French Bank Centre, Windhoek and return. Subject to review at any time.
2. Own White employees if no charge is made for such conveyance — From their residences within the municipal area of Windhoek to own place of business at the French Bank Centre and return.
3. Guests of the Kalahari Sands Hotel and their personal belongings — From the Air Terminal corner of Peter Müller Street and Kaiser Street and Windhoek Railway Station to the Kalahari Sands Hotel and return.
4. Own goods — Within an area with a radius of 50 (fifty) km calculated from the holder's own *bona fide* place of business at Windhoek.
5. Own goods — From and to Windhoek railway station and the S.A. Airways terminal on the corner of Peter Müller Street and Kaiser Street to and from own place of business at Windhoek.

P 476 (M 1123) — OTAVI (2) Noordelike Transport (Edms) Bpk. — Vervoerkontraakteur — Otavi (3) Aansoek om motortransportsertifikaat — Bykomende magtiging SE 428 vragmotor 11476 kg; SE 465 sleepwa 11030 kg; SE 1263 vragmotor 11476 kg; SE 1264 sleepwa 11168 kg; SE 436 vragmotor 11476 kg; SE 439 sleepwa 11360 kg; SE 316 vragmotor 11315 kg; SE 759 sleepwa 8636 kg; SE 962 vragmotor 24885 kg; SE 767 sleepwa 8382 kg; (4)(a) Lewende hawe (5)(a) (i) Vanaf Mangetti kwarantyn area 1125 na Oshakati vleisfabriek; (ii) Vanaf Mangetti, Owambo, Kavango na Oshakati; en (iii) Vanaf Owambo, Kavango, Mangetti na Impala vleisfabriek te Otavi.

P 479 (M 1128) — WINDHOEK (2) S.A. Spoorweë — Vervoerorganisasie — Windhoek (3) Aansoek om motortransportsertifikaat — Bykomende magtiging 4 voorhakers en 1 leunwa van 22 700 liter (4)(a) Brandstof in massa (5)(a) Vanaf Walvisbaai na Windhoek oor Usakos, Karibib en Okahandja.

P 480 (M 1129) — WINDHOEK (2) S.A. Spoorweë — Vervoerorganisasie — Windhoek (3) Aansoek om

motortransportsertifikaat — Bykomende voertuie 4 voorhakers en een leunwa van 227 000 liters (4)(a) Blanke en Nie-blanke passasiers, goedere, alle soorte en brandstof in massa (5)(a) Oor alle bestaande goedgekeurde padvervoerdienstroetes.

P 477 (M 1103) — WINDHOEK (2) Jowells Transport S.W.A. (Edms) Bpk. — Vervoerkontraakteur — Windhoek (3) Aansoek om motortransportsertifikaat — Bykomende voertuig — SW 30557 — Leunwa — 40 ton (4)(a) en (5)(a) Soos per aangehegte bylaag "A".

"A".

1. Abnormale vragte van grondverskuiwingsmasjinerie wat weens massa of afmetings nie met spoorwegtrokke vervoer kan word nie. (a) Vanaf Windhoek direk na plekke geleë binne Suidwes-Afrika (b) vanaf plekke geleë binne Suidwes-Afrika (uitgesluit vanaf plekke geleë binne die landdrosdistrikte van Lüderitz, Maltahöhe, Mariental, Keetmanshoop, Karasburg en Bethanie), direk na Windhoek.
2. Goedere — Binne 'n gebied met 'n radius van 50 (vyftig) km vanaf Windhoek Hoofposkantoor.
3. Goedere en Nie-blanke werknemers — Tussen Windhoek en plekke geleë binne Windhoek Landdrosdistrik wes van die spoorlyn met die bepaling dat geen goedere opgelaaï mag word op 'n plek binne 'n strook van 10 (tien) km weerskante van 'n spoorweg, of gereelde padvervoerdienste ten opsigte waarvan 'n motortransportsertifikaat bestaan indien sodanige goedere op 'n ander plek geleë binne 'n strook van 10 (tien) km weerskante van dieselfde spoorweg of padvervoerdienste of enige ander spoorweg of gereelde padvervoerdienste wat 'n skakel met sodanige spoorweg of padvervoerdienste vorm, afgelaaï moet word nie, indien gemelde dienste sodanige plekke bedien of bereid is om sodanige plekke te bedien.
4. Goedere wat individueel, wanneer afgetakel, 10,97 meter in lengte of 2,49 meter in Wydte of 2,59 meter in hoogte oorskry en as sulks nie in normale spoorwegtrokke vervoer kan word nie tesame met komponente wat daarvan afgetakel is (uitgesluit padboumasjinerie en behoudens die magtiging in paragraaf 1 hierbo uitgesluit grondverskuiwingsmasjinerie) — Binne Suidwes-Afrika onderhewig aan die voorwaarde dat geen goedere binne die volgende gebiede opgelaaï en weer op 'n ander plek binne dieselfde gebied afgelaaï word nie:
 - (i) Die landdrosdistrikte Keetmanshoop, Tsumeb en Grootfontein, en
 - (ii) Die gebied tussen die Kuiseb- en Kuneneriviere wat binne 'n strook van 160 (eenhonderd-en-

sestig) km oos van die weskus hoogwaterlyn geleë is.

5. Onderdele wat benodig word vir die onmiddellike *bona fide* herstel van masjinerie of werktuigkundige installasies wat defek geraak het en wat weens dringende omstandighede spoedeisend herstel moet word uitgesluit aflewering aan 'n besigheidspersoneel ter aanvulling van voorrade — Binne Suidwes-Afrika onderhewig aan die volgende voorwaardes:

(a) Dat geen onderdeel binne die volgende gebiede opgelaaie en weer op 'n ander plek binne die gebied afgelaaie mag word nie;

(i) Die landdrostdistrikte van Grootfontein, Tsumeb, Keetmanshoop en Okahandja; en

(ii) die gebied geleë tussen die Kuiseb- en Kuneneriviere wat binne 160 (eenhonderd-en-sestig) km oos van die weskus hoogwaterlyn geleë is; asook

(b) met die bepaling dat geen goedere opgelaaie mag word op 'n plek binne 'n strook van 10 (tien) km weerskante van 'n gereelde padvervoerdienst ten opsigte waarvan 'n motortransportsertifikaat bestaan indien sodanige goedere op 'n ander plek geleë binne 'n strook van 10 (tien) km weerskante van dieselfde padvervoerdienst of enige ander gereelde padvervoerdienst wat 'n skakel met sodanige padvervoerdienst vorm, afgelaaie moet word nie, indien gemelde dienste sodanige plekke bedien of bereid is om sodanige plekke te bedien.

6. Defektiewe meganiese toerusting of werktuigkundige installasies vir dringende herstel — Vanaf 'n plek binne Suidwes-Afrika waar dit defek geraak het na 'n plek van herstel geleë binne Suidwes-Afrika en na herstel terug na die plek vanwaar dit vir herstel vervoer was.

7. (i) Lewende hawe.

(i) Tussen plase en/of veevendasies en/of die naaste of mees gerieflikste spoorwegstasie en/of spoorwegsylyn waar die nodige laaifasiliteite beskikbaar is binne die landdrostdistrikte van Windhoek en Rehoboth met die bepaling dat geen lewende hawe opgelaaie sal word op plekke geleë binne 'n radius van 10 (tien) km weerskante van 'n gereelde padmotordienst bedien deur die S.A.S. & H. Administrasie en waarvoor 'n geldige motortransportsertifikaat uitgereik is indien die gemelde lewende hawe 'n onmiddellike bestemming op dieselfde roete het en die S.A.S. & H. Administrasie bereid is om sodanige lewende hawe te vervoer.

8. Lewende hawe. Vanaf plase en/of openbare veevendasies binne die landdrostdistrikte van Windhoek en Rehoboth slagpale met die bepaling dat geen lewende hawe opgelaaie sal word op plekke geleë binne 'n gebied met 'n radius van 10 (tien) km weerskante van 'n gereelde padmotordienst bedien deur die S.A.S. & H. Administrasie en waarvoor 'n geldige motortransportsertifikaat uitgereik is indien die gemelde lewende hawe 'n onmiddellike bestemming op dieselfde roete het en die S.A.S. & H. Administrasie bereid is om sodanige lewende hawe te vervoer en verder dat geen lewende hawe met 'n onmiddellike bestemming op 'n spoorweglyn opgelaaie sal word op plekke geleë op 'n gereelde padmotordienst bedien deur die S.A.S. & H. Administrasie.

9. Konsentrate van onedele metale wat bestaan uit verpoederde minerale nie met sure of hitte behandel nie, slegs in massa en nie in sakke nie — Vanaf myne geleë binne Suidwes-Afrika na die smelter geleë te Nababeep, Namakwaland.

P 478 (M 1127) — MALTAHÖHE (2) S. S. van Lill — Huisvrou — Maltahöhe (3) Nuwe aansoek om motortransportsertifikaat — Nuut in plek van wyle C. J. van Lill — SM 545 — vragmotor 9 200 kg. (4)(a) en (5)(a) Soos per aangehegte bylaag "A".

"A".

1. Sand, klip, grond en gruis behorende aan en ten behoewe van en kragtens 'n kontrak met die S.W.A. Administrasie — Binne Suidwes-Afrika.

2. Eie gereedskap en kamptoeerusting in gebruik vir eie gebruik alleenlik — Binne Suidwes-Afrika.

3. Eie brandstof, smeerolies en ghries slegs vir eie gebruik — Vanaf die naaste dorp, grootmaatdepot of spoorwegstasie na die perseel geleë binne Suidwes-Afrika waar die houer 'n kontrak het om uit te voer.

4. Eie rantsoene slegs vir eie gebruik — Vanaf die naaste dorp of spoorwegstasie na die houer se *bona fide* kontrakperseel geleë binne Suidwes-Afrika.

5. Eie oortollige, onverbruikte voorraad van die goedere gemeld in paragrafe 3 en 4 hierbo slegs vir eie gebruik — Vanaf die houer se een kontrakperseel binne Suidwes-Afrika na 'n ander binne Suidwes-Afrika waarheen die houer deur die S.W.A. Administrasie oorgeplaas is.

6. Eie onderdele wat benodig word vir die onmiddellike *bona fide* herstel van eie voertuie en masjiene wat defek geraak het en wat weens dringende omstandighede spoedeisend herstel moet word, uitgesluit aflewering aan enige besigheidspersoneel ter aanvulling van voorrade — Binne Suidwes-Afrika.

P 481 (M 1130) — WINDHOEK (2) F. P. du Toit Transport (Edms) Bpk. — Vervoerkontraakteur — Windhoek — Aansoek om motortransportsertifikaat — Bykomende magtiging 3 voorhakkers en 3 leunwaens van 30 ton elk — (4)(a) Sand, gruis, en klip ten behoeve van Departement van Waterwese (5)(a) — Binne 'n gebied met 'n radius van 200 km bereken vanaf kontrakpersele van die Departement van Waterwese geleë binne S.W.A.

KENNISGEWING.

Geliewe kennis te neem dat by die volgende sitting van die Handelslisensie Hof, gehou te Grootfontein, aansoek gedoen sal word vir die oordrag van die Algemene Handelaar en Patente Medisyne Lisensies gehou deur Mev. M. M. Mynhardt aan W. von Wenzel op Gedeelte 7 van Gedeelte 6 van die Plaas Berg Aukas, distrik Grootfontein vir sy eie voordeel en krediet.

VAN DER WESTHUIZEN &
GREEFF,
Posbus 47,
OTJIWARONGO.

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Geliewe hierby kennis te neem dat veertien dae na publikasie hiervan aansoek gedoen sal word by die Lisensiehof vir die distrik van Grootfontein om die oordrag van die Smit- en Mineraalwater, Tabak (kleinmaat) en Restaurant lisensies tans gehou deur CAREL NICHOLAS SMIT op Erf No. 32, Bismarckstraat, Grootfontein, aan WILFRIED HUBERT FAULSTICH en BERNHARD FRIEDRICH SÜTTERLIN wat dieselfde perseel vir hul eie rekening besigheid sal doen onder die naam NORD HOTEL.

BEN HANEKOM & KIE.,
Prokureurs vir die Partye,
Bismarckstraat 4,
GROOTFONTEIN.

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that application will be made at the next quarterly sitting of the Licensing Court, Walvis Bay, for the district of Walvis Bay, for the transfer of the General Dealers Licence at present held by A. W. F. Nentwig, carrying on business under the name and style of The Giftshop on Erf 643, Walvis Bay to G. H. T. Burmeister who will carry on business on her own account on the same premises, under the same name and style.

C. L. DE JAGER & VAN
NIEKERK,
Attorneys for the Parties,
P.O. Box 224,
WALVIS BAY.

P 482 (M 1113) — KEETMANSHOOP (2) — W. J. Botes — Vervoerkontraakteur — Keetmanshoop (3) Aansoek om motortransportsertifikaat — Bykomende voertuig met nuwe magtiging — SK 820 vragmotor 13018 kg en nog 'n vragmotor van 13 018 kg aangekoop te word. (4)(a) Vergruisde klipprodukte, stene en klei (5)(a) — Binne 'n gebied met 'n radius van 50 km bereken vanaf hoofposkantoor Keetmanshoop.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA (SOUTH WEST AFRICA DIVISION).

WINDHOEK, FRIDAY, 4TH APRIL, 1975

BEFORE THE HONOURABLE MR. JUSTICE
HART

In the matter between:

A. VON KLOPMANN

Applicant

and

SOUTH WEST ROADS CONSTRUCTION (PTY)
LTD.

Respondent

A Company with limited liability, with its registered office at 46, Gous Street, Pioneer Park, Windhoek.

Upon the motion of Mr. Strydom, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and other documents filed of record,

IT IS ORDERED:

1. That the abovenamed Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation;
2. That a Rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to shew cause, if any, to this Court on the 2nd May, 1975, at 10 a.m. why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;
3. That service of this rule be effected upon the Respondent Company at its registered office and by publication forthwith in the Government Gazette, "Windhoek Advertiser", and "Die Suidwester";
4. That the Master of this Court appoint a provisional liquidator.

By Order of the Court,
M. VAN DER WESTHUYZEN,
Registrar.

(Fisher, Quarmby & Pfeifer).

**KENNIS VAN AANSOEK OM OORDRAG VAN
LISENSIE.**

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 16 van Ordonnansie 13 van 1935 dat aansoek gedoen sal word 14 dae na publikasie hiervan vir die oordrag van die Slagterslisensie waaronder Gobabis Schlachtereï (Edms) Bpk. (Siglinde Marlene Waltraut Nauhaus en Georg Albert Nauhaus) besigheid doen onder die naam Gobabis Schlachtereï (Edms) Bpk. — aan Hermanus Philippus Potgieter wie besigheid sal voortsit onder die naam Gobabis Schlachtereï op dieselfde plek en vir sy eie voordeel.

Geteken te Gobabis hierdie 25ste dag van Maart 1975.

J. H. GANZ,
Prokureur vir partye,
Posbus 140,
GOBABIS.

**MUNICIPALITY LÜDERITZ:
PUBLIC AUCTION OF ERF 26.**

In terms of section 171(4) of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) notice is hereby given that Erf 26 Lüderitz will be sold by public auction at 10 h 00 on the 26th May, 1975 in the Council Chamber, Lüderitz.

J. F. du Toit,
Town Clerk.

LÜDERITZ
1st April, 1975
Notice No. 4/75

**KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BE-
SIGHEID.**

Kennis geskied hiermee dat by die volgende sitting van die Handelslisensiehof aansoek gedoen sal word by die Landdros, Grootfontein vir die oordrag van die Algemene Handelaar en Patente Medisyne lisensie tans gehou deur Karel Petrus Francois Nel wie besigheid dryf as Nels Kontant Winkel te Plaas "Bly 'n Bietjie", Grootfontein aan Bernard August Karl Ernst en Hildegard Helene Margarethe Ernst wie voortaan besigheid sal dryf op dieselfde perseel en onder dieselfde naam en styl vir hulle eie rekening.

Geteken te Grootfontein hierdie 3de dag van April 1975.

MICHAU & GERTENBACH,
Prokureur vir Partye.

**MUNISIPALITEIT LÜDERITZ:
PUBLIEKE VEILING VAN ERF 26.**

Ingevolge artikel 171(4) van die Munisipale Ordonnansie, 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) word hiermee kennis gegee dat Erf 26 Lüderitz per publieke veiling sal verkoop word om 10 h 00 op 26 Mei 1975 in die Raadsaal Lüderitz.

J. F. du Toit,
Stadsklerk.

LÜDERITZ.
1 April 1975.
Kennisgewing No. 4/75